

Posener Tageblatt



Bezug: in Posen monatlich durch Boten 5,50 zl., in den Ausgabenstellern 5,25 zl., Postbezug (Polen u. Danzig) 5,40 zl., Ausland 3 Rm einschl. Postgebühren. Einzelnummer 0,25 zl., mit illustr. Beilage 0,40 zl.



Anzeigenbedingungen: Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt kann nicht Gewähr geleistet werden. — Keine Haftung für Fehler infolge undeutlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenanträge: Kosmos Sp. 3 o. v., Poznań, ul. Zwierzyniecka 6. — Fernsprecher: 6823, 6275, 6106. — Redaktionelle Zuschriften sind an die Schriftleitung des "Posener Tageblatts", Poznań, ul. Zwierzyniecka 6, zu richten. Fernsprecher 6105, 6275. — Telegrammanschrift: Tageblatt Poznań. — Postscheckkonto in Polen: Poznań Nr. 200283, in Deutschland: Breslau Nr. 6184.

Der Weg zum Reichstum geht durch die Druckerschärze.

Illustrierte Beilage „Die Zeit im Bild“

„Die Welt der Frau“

Tägliche Unterhaltungsbeilage „In freier Stunde“

69. Jahrgang

Mittwoch, den 13. August 1930

Nr. 185

Eine Begegnung mit Briand.

Paris, 12. August. (R.) Ein Korrespondent des "Journal" hat Außenminister Briand in einem Badeort am Kanal, wo dieser seinen Urlaub verlebt, aufgesucht. Der Korrespondent leitet seinen Bericht mit der Erklärung ein, er habe von einer Briand nahestehenden Persönlichkeit erfahren, daß der französische Außenminister die Autoren der europäischen Staaten auf sein Memorandum als sehr zufriedenstellend betrachte. Er habe daher Briand aufgesondert, sich über das Memorandum weiter zu äußern. Briand habe sich geweigert und erwidert, er sei entschlossen, keine Interviews mehr zu bemühen. Briand beschäftige sich, so berichtet der Korrespondent weiter, während seines Urlaubsaufenthalts nicht mit Politik.

Denkmalpolitik.

Poincaré redet wieder.

Poincaré hielt bei der Einweihung eines Kriegerdenkmals in Chaillot gestern eine Rede, in der er zum Schluss bezüglich der Kosten Frankreichs für den Wiederaufbau der zerstörten Gebiete folgendes sagte:

Frankreich müsse die Kosten für den Wiederaufbau vorerst selbst aufbringen. Wenn ein Volksertrag ritterlich ist und einer Regierung, die ihm den Krieg erlitten, Vertrauen schenkt, so ist das wenigste, was es für seine Generosität verlangen kann, daß Deutschland nicht ständig danach trachtet, Frankreich neue Konzessionen zu entziehen, und daß man nicht versucht, die Bedeutung der unter die „Friedensverträge“ gesetzten UnterSignaturen zu vermindern. Vor 16 Jahren war hier Krieg, heute ist Friede. Aber wir wollen nicht, daß man fortgesetzt auf allen möglichen Umwegen neue Anprüche erhebt. Frankreich kann es nicht immer allein sein, das die Lasten für die neuen Abkommen, die man ihm vorschlägt, zu tragen hat. Wir schulden es unseren Toten, nicht zu erlauben, daß man zu Angriffen gegen die „Verträge“ schreitet."

*

Der „Matin“ teilt mit, daß in dem Alpengebiet von Haute Maurienne und Haute Tarentaine im August ausgedehnte Manöver stattfinden werden, an denen sich ungefähr 50 000 Mann beteiligen, und zwar u. a. die Jägerbataillone 7, 13, 27, 28, die auf den Höhenstand gebracht sind. Ferner werden sich alpine Gebirgsartillerie und Feldartillerie sowie schwere Artillerie an den Manövern in ausgedehnter Masse beteiligen, desgleichen ein Tankgeschwader, das gegenwärtig bereits in dem genannten Gebiet Manöver ausführt.

Marschall Pétain hat Sonnabend vormittag in Begleitung des Militärgouverneurs von Straßburg die Befestigungsarbeiten am Rhein zwischen Straßburg und Colmar und nachmittags die Befestigungsanlagen bei Kempf besichtigt. Er ist zur Fortsetzung seiner Inspektionsreise von Straßburg nach Metz abgereist.

Bombenabwurf auf ein amerikanisches Bergwerk.

Newport, 11. August. (R.) Im Bergwerksrevier von Providence in Kentucky, wo seit mehreren Wochen Völkertreitigkeiten herrschen, ereignete sich heute ein außenseiterregender Vorfall. Um 6 Uhr früh, als viele Bergleute auf dem Wege zu ihrer Arbeitsstätte waren, erschien ein orangefarbener Flugzeug und warf 9 Dynamitbomben ab, von denen aber nur zwei explodierten, ohne glücklicherweise jemanden zu verletzen. Die Behörden haben um Entsendung von Truppen gebeten. In den letzten Wochen war es verschiedentlich zu Misshandlungen arbeitswilliger Bergleute gekommen. Die Behörden haben ungefähr 100 Bergleute offiziell gewarnt, die Arbeit in den Bergwerken zu stoppen.

Die Todesopfer der italienischen Erdbebenkatastrophe.

Rom, 11. August. (R.) Nach einer Meldung der Agenzia Stefani stellt sich heraus, daß die Zahl der Todesopfer der Erdbebenkatastrophe merklich geringer ist als die in den letzten amtlichen Angaben genannte Zahl. Viele Personen nämlich, die für tot galten, hatten sich aus ihren Heimatorten entfernt und auf offenes Land begeben.

Gegenbesuch.

Warschau, 12. August. Minister Kowalewski begibt sich am 6. September nach Prag, um dem Minister Matousek einen Gegenbesuch abzustatten. Der tschechische Minister hat bekanntlich die Verkehrsausstellung in Posen besucht.

Die Verfassungsfeiern in Berlin.

Am gestrigen Montag stand Berlin im Zeichen der Verfassungsfeiern. Alle Gebäude der Staats- und städtischen Behörden hatten geschlagn. Die Jugend versammelte sich auf den Sportplätzen zu besonderen Feiern. Der Sitzungssaal des Reichstages war feierlich hergerichtet worden. Der Sessel des Reichspräsidenten ist von Fahnen umgeben, die Galerien sind mit schwarz-rot-goldinem Tuch ausgezogen. Kurz vor 12 Uhr erscheint das Reichskabinett. In der Diplomatienloge befindet sich auch der erste Berliner Bischof. Pünktlich um 12 Uhr erscheint Reichspräsident von Hindenburg mit seinem Gefolge in der Ehrenloge. Die Versammlung erhebt sich von den Plätzen und nun sieht der Chor ein: „Flamme empor!“ Die Sänger stellen der Staats- und Domchor unter Leitung von Professor Rüdel. Die Festrede hält Reichsinnenminister Dr. Wirth. Er führt etwa

gehören könnten, haben wir rückschauend mit dankbarer Anerkennung der tapferen und erfolgreichen Haltung der rheinischen Bevölkerung gedacht, die in den Zeiten größter Not mit unerschütterlichem Glauben an die deutsche Zukunft geschlossen für unser Vaterland Opfer und Entbehrungen auf sich nahmen. Hier wurde der in der Reichsverfassung niedergelegte Gedanke: „Durch deutsche Einheit zur deutschen Freiheit“ in vollem Sinne wahr gemacht. Sollte nicht diese Tat gerade in diesen Tagen mahnen, einig und geschlossen zusammenzutreten? Eine der schwersten Wirtschaftskrisen, deren Umfang und deren Auswirkungen wir noch nicht übersehen können, durchzieht die ganze Welt. Zugleich beginnen die Wogen des Wahlsturm um einen neuen Reichstag mit allen unerhörterlichen Begleiterscheinungen des Misstrauens und der Zweiheit durch unser Land zu gehen. Die Stunde erfordert Einsicht und Vertrauen in die Zukunft. Treten wir geschlossen und einig zusammen! Niemand sei von der Mitarbeit ausgeschlossen, der es ehrlich mit dem Aufbau unseres Staates meint. Geloben wir am heutigen Verfassungstag auss neue, der Reichsverfassung lebensvolle Inhalte zu geben. Fühlen wir uns auch in diesen Tagen als Brüder, und seien wir bestrebt, bei sozialem Meinungsaustausch auch dem politisch Andersdenkenden die ihm zulämmende Achtung zuteil werden zu lassen.

Sie, Herr Reichspräsident, und Sie meine Damen und Herren, bitte ich, mit mir einzutreten. Den Ruf: Das in der Republik geprägte deutsche Volk, es lebe hoch! Mit dem Gesang des Deutschlandliedes schloß die Feier.

Die Feier vor dem Reichstag.

Nach der Feier im Plenarsaal begab sich Reichspräsident von Hindenburg, begleitet vom Reichstagspräsidenten Löbe und dem Reichsanzler Dr. Brüning vor das Hauptportal des Reichstages, von der großen Menschenmenge mit lebhaften Hochrufen begrüßt.

Unter den Klängen des Präsentiermarsches schritt der Reichspräsident, von Reichswehrminister Dr. Grüner, General Hasse, Generalleutnant Stülpnagel sowie dem Stadtcommandanten von Berlin, Generalmajor Schreiber, begleitet, die Front der Ehrenkompanie ab. Nachdem er zunächst nach alter Gewohnheit einen Blick in die „Richtung“ geworfen hatte. Der Reichspräsident begab sich dann im Kraftwagen, von der Menge lebhaft begrüßt, zum Palais zurück.

Während der Feier im Reichstag spielte die Reichswehrkapelle auf dem Platz der Republik. Ferner brachte der Deutsche Sängerbund mehrere Lieder zum Vortrag.

Die Verfassungsfeiern in Deutschland

Berlin, 12. August. (R.) Die Reichsregierung veranstaltete gestern gemeinsam mit der preußischen Staatsregierung und mit der Stadt Berlin im Sportpalast eine Verfassungsfeier, wobei der preußische Kultusminister Grimmel die Festrede hielte. Mit Beethovens neunter Sinfonie fand die Feier ihren Abschluß.

Das Berliner Reichsbanner Schwarz-Rot-Gold veranstaltete einen Fackelzug. Auf dem Platz der Republik suchten Nationalsozialisten die Feier zu stören. Hierbei wurden 15 von ihnen verhaftet.

Bei einer großen Kundgebung der Berliner sozialistischen Arbeiterjugend auf dem Gendarmenmarkt hielt Reichstagspräsident Löbe die Festrede.

Im allgemeinen ist der Verfassungstag ruhig verlaufen.

Der Reichspräsident in München.

Berlin, 12. August. (R.) Reichspräsident von Hindenburg ist heute abend mit dem fahrplanmäßigen D-Zug um 2.06 Uhr nach München abgereist.

München, 12. August. (R.) Reichspräsident v. Hindenburg traf in Begleitung seines Sohnes, des Oberstleutnants von Hindenburg, heute vormittag 9.40 Uhr mit dem fahrplanmäßigen Berliner Zug in München ein. Der Vertreter des Reiches, Gesandter Dr. Hanke von Hahnhausen, und Polizeipräsident Koch empfingen den Reichspräsidenten, der sich kurze Zeit mit den Herren unterhielt und sich dann zum Kraftwagen begab, der ihn nach Dietramszell bringen wird. Als der Reichspräsident der auf dem Platz an der Bayerstraße harrenden viertausendländigen Menge sichtbar wurde, erschollen brausende Hochrufe, die den Wagen begleiteten, bis er den Blicken entwand.

Einigung oder Zersplitter?

Von René Kraus.

Berlin, 9. August.

Die Umbildung der deutschen Parteien ist noch keineswegs abgeschlossen. Weder das wahlaktive Zusammensehen der Volkskonserativen unter Westarp und Treviranus mit dem Landbund und der Landvolkspartei, das sich überdies auf Gemeinschaft der Reichsliste beschränkt, noch gar die Bildung der Staatspartei haben, sei es rechts, sei es in der Mitte, wesentliche Klärung gebracht. Die vielsitzige „breite Front“ ist nicht geschaffen. Im Gegenteil: die neu gebildeten Dachorganisationen ändern nichts an der Tatsache, daß, zumindest heute noch, die politische Atomisierung des deutschen Bürgertums weiter fortgeschritten erscheint, als vor Beginn der Umbildungsbewegung.

Damit soll gegen diese selbst natürlich kein Wort gesagt sein. Es ist klar, daß parteipolitischer Wiederaufbau sich allein auf den Trümmern der alten Parteien und Gruppen vollziehen kann. Kein ernster Mann vermochte je an die mathematische Addition im Partiewesen, an das einfache Zusammenlegen bestehender Fraktionen und Organisationen zu glauben. Freilich hätte mancher Deutsche, und nicht die schlechtesten unter ihnen, sich den Verschmelzungsprozeß doch etwas einfacher vorgestellt.

Ein in den letzten Tagen sehr beliebtes Gesellschaftsspiel in politischen Salons beschwört Stresemanns Schatten herauf, daß er Zeugenschaft ablegt für und wider. Alle Neubildner der Mitte berufen sich auf des großen Toten Vermächtnis, als hätte dieser den jeweils eigenen Plan vor allen anderen gutgeheißen. Der Nachfolger und der Nachbar, der Sohn und selbst der Privatsekretär übermittelte etwas plötzlich Stresemanns innerdeutsches politisches Testament. Wäre sein Name unter den Gründern der Staatspartei gestanden? Hätte er seine Freunde mit den Demokraten fusioniert? Mit den staatsbejahenden Konserativen? Den Jungdeutschen? Mit allen? Mit keinem? Dieses ganze Frag-mich-was-Spiel, so kennzeichnend es für die — vielfach etwas verspätete — allgemeine Anerkennung der Autorität Stresemanns auch ist, beschleunigt freilich nicht die neue Entwicklung. Im Gegenteil: gerade unter Berufung auf den großen Toten stehen sie einander heute in einer Schärfe der Gegensätze gegenüber, die verhängnisvoll für das gesamte deutsche Bürgertum zu werden droht. Tatsächlich war die Polemik unter den Gruppen der Mitte schon lange nicht mehr so gereizt wie in diesen Tagen, die endlich die Einigung bringen sollen.

Am schärfsten geht die Polemik natürlich um die eben gebildete Staatspartei. Ihre Gründer selbst werden sie in ihrer heutigen Gestaltung gewiß nicht als vollendet betrachten. Das Werk ist aber, dies muß nachdrücklich betont werden, nach dem Plan dieser Gründer noch keineswegs vollendet — es ist durch den Zusammenschluß der Demokraten mit den Jungdeutschen eben nur begonnen. Nun bleibt die Schicksalsfrage, ob es gelingt, die neue Partei wesentlich zu erweitern. Gelingt dies nicht, so wird ihrem Auftreten bei den Wahlen, darüber geben sich wohl Maraun und Koch-Weser selbst keinen Täuschungen hin, durchschlagender Erfolg kaum beschieden sein. Man weiß, daß die Demokraten, der eine Bestandteil der neuen Gruppe, auf die breiten Massen der Bevölkerung keine wesentliche Anziehungskraft mehr ausüben. Und man weiß ge-

nau so, daß der Jungdeutsche Orden unter den größeren bündischen Organisationen gewiß die bestdisziplinierte ist, aber wohl auch die ziffermäßig schwächste sein dürfte. Zudem ist es noch eine offene Frage, wie weit die bisherigen Anhänger der beiden Gruppen den alten Führern in deren Umdenken gefolgt sind. Nein, als Addition von Demokraten und Jungdeutschen ist eine Staatspartei schwer möglich. Sie wird sich nur durchsetzen, wenn es ihrer werbenden Kraft gelingt, auch weite Kreise der anderen Mittelparteien zu sich herüberzuziehen.

Diese Woche soll sich's entscheiden. Für heute ist die Besprechung zwischen Scholz, dem Führer der Volkspartei, und dem preußischen Finanzminister Höppeler-Aischoff angesetzt, dem vorläufigen Nachfolger Koch-Wesers, von dem die Frage ist, ob er nach Kochs Verzicht die Führung der neuen Partei behält oder ob er sie, wofür manche Anzeichen sprechen, nur als Platzhalter des Bizekanzlers Dietrich übernommen hat. Man darf hoffen, daß die Gereiztheit der Auseinandersetzung dieser Tage zwischen Volkspartei und Staatspartei in dieser hochbedeutenden Unterredung, die vielleicht schicksalhaft ist für das gesamte weitere parteipolitische Leben in Deutschland, der Erkenntnis tieferer Schicksalsverbundenheit der Mitte gewichen sein wird.

Denn genau so wie die Staatspartei, in ihrer heutigen Form auf sich selbst gestellt, ein Torso bleibt, kann sich auch die Volkspartei von einer Isolierung im Wahlkampf nichts versprechen. Die alten Parteien sind nun einmal samt und sonders in der deutschen Öffentlichkeit unpopulär. Man weiß in allen politischen Kreisen des Bürgertums, daß die Wähler diesmal nur mitgehen werden, wenn etwas wesentlich Neues geschieht. Andererseits muß auch der Außenstehende begreifen, daß die Deutsche Volkspartei unter allen Gruppen der Mitte die einzige ist, die immerhin noch einen intakten Parteapparat, gutfunktionierende Organisationen und irgendwelche sicheren Wählerkreise hat. Die Volkspartei hat also noch einiges zu verlieren — und aus dieser Tatsache ist ihr Jögern zu begreifen, auch wer es, unter größeren Gesichtspunkten betrachtet, für unerfreulich halten muß.

Die Aktion der „großen Sammlung“, die Herrn Scholz vorschwebte, ist ja im wesentlichen heute schon als gescheitert zu betrachten. Schon als die Treviranus-Gruppe sich von den offiziellen Deutschnationalen abspaltete, geschah diese Lösung unter dem Zeichen des wiedererwachten, des, sozusagen: militanten Konservativismus. Nach ihrer ganzen Ideologie grenzen die Volkskonservativen sich schärfer vom Liberalismus ab. Als Treviranus sich dann mit dem Grafen Westarp einigte, war es klar, daß diese Abgrenzung noch deutlicher zum Ausdruck kommen mußte. Der bürgerlich denkende Deutsche wird gewiß bedauern, daß die schon vom Freiherrn von Stein innerlich überwundene Trennung von konservativ und liberal nun in einer Zeit, die wahrhaftig andere Sorgen hat, wieder aufleben soll. Der vom Liberalismus sich schärfer unterscheidende Neu-Konservativismus ist aber dennoch eine politische Tatsache, mit der zu rechnen ist — und an der, geradezu zwangsläufig die Vereinheitlichungsbestrebungen des liberalen Führers Dr. Scholz scheitern mußten. Die allumfassende bürgerliche Fraktion wird es auch im neuen Reichstag nicht geben. So bleiben nur zwei Möglichkeiten: neben einer neuen Rechten eine neue Mitte als kleinere wie die von Scholz gewünschte Einheit — oder überhaupt keine Mitte mehr.

In diesem Zusammenhang ist festzustellen, daß die Wirtschaftspartei, die sich jahrelang allen Vereinheitlichungsbestrebungen gegenüber kühl bis ans Herz hinanverhielt, an ihrer Haltung eine größere Zusammenfassung diesmal nicht scheitern lassen wird. Sie erkennt sehr wohl, daß sie ihre außerordentlichen Wählerfolge der letzten Jahre fast ausschließlich der allgemeinen Unzufriedenheit mit den „historischen“ Parteien zu verdanken hatte. Nun sie durch ihr Wachstum selbst rasch Partei im eigentlichen Sinn geworden ist und gar Regierungspartei neuerdings, kann sie von politischer Unzufriedenheit allein nicht mehr leben — und sucht ihr heute noch sehr ansehnliches Gewicht zeitgerecht in einem größeren Organismus zur Geltung zu bringen. Die Bürgermeister und Gelehrten mit dem gelehrt Staatsrechtler

Professor Bredt an der Spitze sind doch nicht die schlechtesten Politiker.

Steht somit Einigung oder Zerfall der Mitte gerade heute aus des Messers Schneide, wird es auf der Rechten wohl noch einige Zeit dauern, bis die tatsächlichen Kräfteverhältnisse sich klar erkennen lassen. Zunächst hat die Reichslist-Berbindung der Agrarier mit den Konservativen dafür gesorgt, daß in der Wahlgemeindung nach Möglichkeit keine Kräfte verloren gehen. Völlig offen ist aber noch die Frage, wie weit Westarp und Schiele sich gegen Hugoberg durchsetzen werden.

Einen völlig neuen Ton in den einsetzenden Wahlkampf bringt die sozialdemokratische Agitation gegen den Reichspräsidenten. Es war in der deutschen Republik bisher nicht üblich, das Staatsoberhaupt in den Kleinkampf des politischen Alltags zu ziehen, und gerade bürgerliche Kreise haben sich am allerentchiedensten gegen die Heze Ueberradikaler gewendet, die in den chaotischen ersten Nachkriegsjahren Ebert zu verunglimpfen suchten. Die ohnehin reichlich herabgeminderte Koalitionsfähigkeit der Sozialdemokraten wird durch solche bedenlose Angriffe nicht gerade gestärkt in Pommern und gegenüber den Pommernern vor?

Aus diesem Anlaß fand am vergangenen Montag eine Sitzung des Briesener Kreistages zusammen mit dem Kreisausschuß unter der Leitung des ersten Deputierten Wrzesiński statt, auf der die Frage der Versetzung des bisherigen Starosten Dr. Pradzyński nach Kolbuszow (Galizien) beprochen wurde. Die Versammelten protestierten gegen die Versetzung und sahen eine entsprechende Entschließung, die dem Minister durch die Delegierten des Kreistages Debecki, Balcerki und Tyloch ausgedehnt wird. Es wurde beschlossen, für den Starosten Pradzyński keinerlei Abschiedsfeier zu veranstalten, sondern erst die Amtswahl abzuwarten, die die Delegierten aus Warschau mitbringen werden. Der Inhalt der Entschließung ist folgender:

„Die Mitglieder des Kreisausschusses und des Kreistages des Kreises Briesen sprechen dem bisherigen Leiter der Kreisverwaltung und Starosten Dr. Pradzyński für seine um das Wohl des Kreises besorgte und fruchtbare Tätigkeit herzlichen Dank und Anerkennung aus. Gleichzeitig geben wir unserer Bewunderung und unserer Unzufriedenheit darüber Ausdruck, daß für die fruchtbare und fleißige Arbeit zum Wohle des Kreises und des Staates der Starost Dr. Pradzyński in eine minderwertige (zapadne) Ortschaft in Galizien versetzt wurde, was einer Strafversetzung gleichkommt, die er durch nichts verdient hat. Wir geben unserer und der ganzen einheimischen Bevölkerung Erregung darüber Ausdruck, daß im freien Polen die polnische Regierung gegenüber den pommerschen Gingeßen eine ähnliche Praxis anwendet, wie sie von den Regierungen der Teilungsmächte angewandt wurde (vielleicht in Kongresspolen, nicht aber in unserem Teilegebiet!). D. R., indem sie von allen wichtigeren und einflußreichen Stellen die Einheimischen entfernt bzw. einheimische Kandidaten nicht anwählen oder nicht dauernd in ihren Stellungen antreten läßt, sondern sie durch Bürger aus Kleinpolen oder Kongresspolen ersetzt, die durchaus keine bessere berufliche oder moralische Qualifikation aufweisen.“

„Wir sind nicht unbedingte Anhänger des Teilgebiets-Gedankens, sondern über mit voller Berechtigung, daß Einheimische und einheimische Kandidaten auf alle Ämter in Pommern das erste Recht haben, da die einheimische polnische Bevölkerung aus eigenen Kräften und ohne die Hilfe von Kleinpolen und Kongresspolen dieser Erde den polnischen Charakter gewahrt und in sehr hoher Masse durch eigene Anstrengungen und Bemühungen die Vereinigung Pommerns mit dem polnischen Mutterland herbeigeführt hat. Durch welche Anstrengungen wohl? D. R. Wir machen die polnische Regierung darauf aufmerksam, daß die Mischung und ein solches Auftreten gegenüber den Einheimischen eine außerordentlich starke Verwitterung, Misstrauen und großen, sehr großen Anger hervorruft. Die Rücksicht auf das Wohl des Vaterlandes und Pommerns besteht uns, dringend zu bitten, daß die polnische Regierung möglichst schnell die Regierungssystem für Pommern ändert und eine aufrichtige Verwaltungs- und Wirtschaftspolitik, die den eigenen Bedürfnissen und den berechtigten Forderungen der eingezogenen polnischen Bevölkerung entspricht, anwendet. Wir bitten darum dringend mit Rücksicht auf die wirtschaftlichen und politischen Verhältnisse, daß die polnische Regierung sich entschließen möchte, Herrn Dr. Pradzyński auch weiterhin auf seinem Posten als Starost von Briesen zu belassen.“

In kurzen Worten.

Friedrichshafen, 12. August. (R.) Der „Graf Zeppelin“ ist nach seiner Darmstädter Fahrt gestern abend 7.15 Uhr hier wieder glatt gelandet.

Lünen, 12. August. (R.) Auf der Chaussee nach Hamm kamen bei dem Zusammenstoß zweier Soziusmotorräder drei Fahrer ums Leben, der vierte wurde schwer verletzt. Kurz nach dem Zusammenstoß fuhr ein drittes ebenfalls mit zwei Personen bebesenes Motorrad auf die beiden verunglückten Motorräder auf, wobei auch diese beiden Fahrer schwere Verletzungen erlitten.

Kiew, 12. August. (R.) Während eines Sturmes auf dem Dnepr ertranken sechs Frauen und drei Kinder.

Frankfurt a. M., 12. August. (R.) In einem Gehölz bei Königstein im Taunus wurden ein Mann und zwei Frauen an Bäumen erhängt aufgefunden. Über die Persönlichkeiten der Toten ist näheres noch nicht in Erfahrung gebracht worden.

Paris, 12. August. (R.) Die Streikbewegung in Nordfrankreich, besonders in Lille, ist im Abschluß begriffen.

Die spinale Kinderlähmung im Lörracher Grenzbezirk.

2 Todesopfer.

Lörrach, 12. August. (R.) Die spinale Kinderlähmung im Lörracher Grenzbezirk hat in Weil a. R. und in Eimeldingen je ein Todesopfer gefordert. Weiter sind noch drei Kinder erkrankt, die man jedoch am Leben zu erhalten hofft. Es werden alle Vorkehrungen getroffen, um ein Weiterausbreiten der Seuche, die, wie einwandfrei feststeht, aus dem Oberelsäß eingeschleppt worden ist, zu verhindern.

Besuch aus Oppeln.

Kralau, 11. August. (R.) Seit gestern befindet sich in Krakau ein Ausflug aus dem Oppelner Schlesien, in Höhe von 120 Personen. Der Ausflug besichtigte die Stadt und die Salinen von Wilicza. Am Dienstag kehrt der Ausflug nach Schlesien zurück.



König Faisal bei Hindenburg.

Die Ankunft vor dem Reichspräsidentenpalais.

König Faisal vom Irak stellte während seines Berliner Aufenthaltes am Sonnabendvormittag einen Besuch beim Reichspräsidenten von Hindenburg ab. Der König und sein Gefolge wurden durch Graf Tattenbach, den Chef des Protokolls, dem Reichspräsidenten vorgestellt.

Die Reise des Staatspräsidenten.

Tallinn (Reval), 11. August. (Pat.) Aus Anlaß des Besuchs des polnischen Staatspräsidenten sind verschiedene militärische Zeitschriften, wie „Soedur“, in Prachtinbänden und größerem Umfang erschienen.

Tallinn, 11. August. (Pat.) Gestern abend war die ganze Stadt illuminiert. Um 23 Uhr hat der polnische Staatspräsident in Gesellschaft des estnischen Staatspräsidenten, Strandmann, und seines Gefolges von dem Balkon des Palastes dem Vorbeimarsch des ungeheuren Fackelzuges tausender Personen aus Reitslit zugesehen. Darauf wurde ein Feuerwerk abgefeuert, das besonders durch das symbolische Flammenzeichen in Form des polnischen und estnischen Adlers auffiel.

Tallinn, 11. August. (Pat.) Gestern hat der polnische Gesandte in Tallinn, Libicki, in Begleitung des Militärrattaches Hauptmann Kara, verschiedene höhere Offiziere der aktiven estnischen Armee für ihre Verdienste betreffend die polnisch-estnische Annäherung mit dem Orden Polonia Restituta dekoriert.

Tallinn, 11. August. (Pat.) Im Zusammenhang mit der Verleihung des Professor honoris

causa der Universität von Dorpat an den polnischen Staatspräsidenten, worüber wir schon gestern berichtet, hielt der Rektor der Universität, Professor Kopf, eine Rede, in der er u. a. ausführte: Herr Präsident! Namens der estnischen Universität in Dorpat habe ich die Ehre, Sie zu begrüßen. Schon seit längerer Zeit nehmen Sie innerhalb Ihres Volkes sowohl als Gelehrter auf dem Gebiete des geistigen Lebens als auch als erster Bürger des unabhängigen polnischen Staates eine hervorragende Stellung ein. Sie haben mit dazu beigetragen, das Verhältnis zwischen Polen und Estland im Sinne einer freundhaften Verständigung zu stärken und zu vertiefen. In ehlicher Anerkennung Ihrer allseitigen und fruchtbaren Tätigkeit spricht die Universität von Dorpat Ihnen, Herr Präsident, tiefe Verehrung aus. Sie hat beschlossen, Sie mit dem Professor honoris causa zu ehren. Ich bitte Sie, Herr Präsident, das Diplom entgegennehmen zu wollen. Die Universität in Dorpat wünscht Ihnen Glück und Erfolg in Ihrer weiteren Arbeit im Dienste der höchsten Ideale des polnischen Volkes sowie auch der ganzen Menschheit.

Zalefski erklärt.

Die Reise des Staatspräsidenten. — Litauen und Polen.

(Teleg. unseres Warschauer Berichterstatters.)

Warschau, 12. August. (Pat.) Außenminister Zalefski erklärte Redner Presservertretern, daß die Estlandreise des polnischen Staatspräsidenten weder in Moskau noch in Kowno als politisch ausgelegt werden könne. Was die Agrarkonferenz in Warschau betreffe, so beweise sie eine Verbesserung der wirtschaftlichen Konjunktur. Fast alle Staaten haben die Einladung Polens angenommen, und die polnische Regierung würde sich freuen, wenn auch andere noch nicht eingeladene Staaten aus eigener Initiative heraus an der Konferenz teilnehmen wollten. Zum Schluß betonte Zalefski, daß Polen die Absicht habe, Litauen offiziell zu der Agrarkonferenz einzuladen. Diese Erklärung des Außenministers Zalefski ist insoweit besonders bemerkenswert, als sich die Gerüchte bestätigen, daß die polnische Regierung Litauen zu der Agrarkonferenz einladen würde. Die jetzt in Kowno zum Ausdruck kommenden Strömungen würden die Vermutung nicht ganz ausschließen, daß die litauische Regierung an dieser Konferenz teilnimmt, obwohl sich daraus für dieses eine um so schwierigere Situation ergibt, weil zwischen beiden Staaten keine diplomatischen Beziehungen bestehen.

Dagegen wäre es wahrscheinlicher, daß sich Kowno, auf das Wilnaer Gebiet verzichtend, über alle bisherigen Bedenken mit einer Verständigung mit Polen hinwegsetzt und sich zu einer Aussöhnung auf Kosten eigener Opfer verstehen wird. Zwar wünscht man sich seit Jahr und Tag in der Weichsel-Hauptstadt, den litauischen Konflikt möglichst rasch und mit möglichst geringen Opfern beizulegen, aber auch in Kowno hat man Grundsätze, die dem litauischen Volke wertvoller sind als die Verständigung mit Warschau, welche dabei immer die Wilnaer Frage außerhalb der Erörterung läßt.

Im übrigen wäre nicht einzusehen, wie die Warschauer Regierung den Kownoer Politikern die wirtschaftlichen Vorteile für Litauen plausibel machen will, wo die Vorteile höchstens auf polnischer Seite liegen könnten. Man wird also gut tun, den Warschauer Versuchballon mit größter Vorsicht zu beobachten, denn er scheint von vornherein überlastet.

Beim Ministerpräsidenten.

Warschau, 12. August. (Pat.) Ministerpräsident Śląwiński empfing am Montag früh den Wojewoden Kościelikowski und später die Minister Matalski, Matuszewski, Brytow und Składowski, sowie die Unterstaatssekretär Kożuchowski und Pieracki.

Wer wird Bischof von Schlesien?

Warschau, 12. August. Ende August soll, polnischen Blättermeldungen aufgrund, die Neubesetzung der durch den Tod des Bischofs Dr. Lisiecki verwaisten Diözese Schlesien erfolgen. Als Kandidat wird der Suffraganbischof Laubitz aus Gniezen genannt.

Pommerellen den Pommerellen!

Eine vielsagende Entschließung des Briesener Kreistages.

Der „Dziennik Bydgoski“ bringt folgende Meldung:

Die ständige Versetzung von Pommerellen und Posenern aus ihren Stellungen in andere Zustände möglichst rasch und mit möglichst geringen Opfern beizulegen, aber auch in Kowno hat man Grundsätze, die dem litauischen Volke wertvoller sind als die Verständigung mit Warschau, welche dabei immer die Wilnaer Frage außerhalb der Erörterung läßt.

Aus Posen und Umgegend

Roen. den 12. August.

Die treusten und die ewig reinsten Triebe,
Sie sprechen aus dem Worte: Mutterliebe.
Mag Waldau.

Revolte im Posener
Untersuchungsgesängnis.

Erst die Feuerspröhe schafft Ruhe.

Gestern in den Mittagsstunden brach im hiesigen Untersuchungsgesängnis in der ul. Mühla (fr. Mühlenstraße) eine Revolte aus. Die Gründe stehen zurzeit noch nicht einwandfrei fest, doch ist eine strenge Untersuchung eingeleitet, die die Ursachen voraussichtlich feststellen wird. Der „Kurier Poznański“ erzählt zu dieser Angelegenheit folgende Einzelheiten:

Gegen 11 Uhr vormittags begann ein Teil der Gefangenen zu lärmten. Als Grund hierfür gaben sie an, zum Mittagessen halb rohe Kartoffeln erhalten zu haben. Immer mehr Gefangene schlossen sich dem Getobe an, das Brüllen hörte man weit auf allen benachbarten Straßen. Die Gefangenen versuchten die Scheiben der Zellen zu zertrümmern und die Gitter herauszubrechen. Gegen 14 Uhr erschien die Vertreter der Staatsanwaltschaft und versprachen den Gefangenen besseres Essen, worauf diese sich beruhigten. Aber kaum hatten die Gefangenen das Essen erhalten, als wie auf ein gegebenes Signal der Spektakel aufs neue losging, diesmal aber in bedeutend verstärktem Maße. Die Situation wurde immer bedrohlicher, das Gefängnispersonal war machtlos. Die Gefangenen verbarrikadierten die Türen mit den Brüllchen, so daß der Zutritt zu den Zellen teilweise unmöglich wurde. Andere wieder versuchten die Türen einzuschlagen, um ins Freie zu gelangen. Erst als gegen 19 Uhr die Polizei zu Hilfe gerufen wurde, die die anliegenden Strafen absperre und gegen 40 Gefangene in das Polizeigewahrsam am Plac Wolności (früher Wilhelmsplatz) abtransportierte, trat eine teilweise Verhügung ein.

Jedoch war damit die Revolte noch nicht unterdrückt. In vielen Fällen war das Betreten der Zellen durch Verbarrikadierten der Türen unmöglich gemacht. Deshalb wurde die Feuerwehr herbeigerufen, die mit Hilfe der mechanischen Leitern durch die Fenster der Zellen starke Wasserstrahlen auf die Gefangenen richtete. Dies endlich brachte den gewünschten Erfolg. Die Rebellen konnten dem überzeugenden Eindruck des kalten Wassers nicht standhalten und ergaben sich einer nach dem anderen.

Den ganzen Vorfall haben anfänglich nur etwa 15 Gefangene veranlaßt. Die Revolte verbreitete sich jedoch in kurzer Zeit fast auf alle Zellen. Es unterliegt keinem Zweifel, daß alles vorbereitet und vorbereitet war. Und der angebliche Grund hierfür — harte Kartoffeln zum Mittagessen — war das verabredete Zeichen. Der eigentliche Grund ist bestimmt in der Überfüllung des Untersuchungsgesängnisses zu suchen, da die Gefangenen sich in den überfüllten Zellen stark fühlten und eine Verständigung mit den anderen Mitgefangenen erleichtert wurde. Wie die vorläufige Untersuchung ergab, hatten verschiedene Gefangene die Möglichkeit gefunden, sich mit der Außenwelt zu verständigen. In der

leisten Zeit wurde verschiedentlich beobachtet, wie verdächtige Gestalten sich durch Zeichen mit den Insassen des Gefängnisses zu verständigen suchten. Den Gefangenen ist z. B. bekannt geworden, daß aus dem Gerichtsgebäude zwei schwere Einbrecher entflohen sind und manches andere.

besonders in den Städten, von Kaffee, Bier und Tee verdrängt. Für die Entwicklung der Zähne in der frühesten Kindheit ist die Ernährung mit Muttermilch, die einen größeren Kalkgehalt aufweist als Kuhmilch, von weittragender Bedeutung. Die Forderungen anerkannter Aerzte nach kaltrichtiger Nahrungszufuhr mehren sich in neuer Zeit beträchtlich, und man ist überzeugt, daß die Lebensfähigkeit aller Organe erhöht wird durch eine Steigerung des Kalkgehalts im Körper. Wir sehen, daß der Kalk als Medikament, nicht nur in der Homöopathie, sondern auch in der Allopathie eine wichtige Rolle spielt.

Eine große Bedeutung bei dem Aufbau und selbst für die Erhaltung der Zähne kommt auch dem Trinkwasser zu. In Gegenden, in denen das Wasser salzig ist, wird die Bevölkerung häufiger von Zahncaries befallen als in denen mit kaltrichtigem Wasser. Wenn wir von dem Einfluß der Nahrungsmittel auf die Zahnbeschaffenheit sprechen, dürfen wir, wie ich schon andeutete, die Vitamine nicht vergessen. Was sind Vitamine? — Sie sind lebenswichtige Begleitstoffe der Nahrung, sehr empfindliche Stoffe, die durch Kochen meist zerstört werden; man versucht neuerdings, sie auch auf chemischem Wege herzustellen. Man erkennt sie nur an ihrer Wirkung; es wurde festgestellt, daß Tiere, die unter vitaminarme oder ganz vitaminfreie Kost gefestigt wurden, frische Zähne bekamen. Man unterscheidet drei Arten von Vitaminen, von denen jede bei ihrem gänzlichen Fehlen in der Nahrung verschiedene Krankheiten hervorruft. Skorbut, Nervenentzündungen, Rachitis und Tuberkulose sind oft die Folgen vitaminfreier Nahrung. Man findet die Vitamine hauptsächlich in Milch, Butter, Zucker, in allen Körnerfrüchten, in Reis und allen Gemüsearten. Wir sehen bei Vögeln, die unter natürlichen Grundzügen leben und eine vitaminreiche Nahrung zu sich nehmen, fast ganz cariesfreie Gebisse.

Haben wir nun gesehen, einen wie großen Einfluß die Art der Ernährung auf Entwicklung und Erhaltung der Zähne ausübt, so will ich nicht unerwähnt lassen, daß bei der Entstehung der Caries noch andere Faktoren eine wesentliche Rolle spielen, wie Vererbung, constitutionelle Erkrankungen und auch die Hygiene (die so selten richtig geübt!) des Mundes und der Zähne. Wird man erst in allen Schichten der Bevölkerung auf die Erzielung eines gesunden Gebisses den nötigen Wert legen, so wird es nicht unmöglich sein, kommende Geschlechter vor einer Krankheit zu schützen, deren heimtückische Gefährlichkeit heute noch leider allzu oft gänzlich verkannt wird.

Der Winter 1928/29 und das Wild.

(Nachdruck untersagt.)

Wenn man durch die Straßen Posens wandert, fällt einem die ungeheure Zahl unbelaubter, infolge der Fröste von 1928/29 eingegangener Bäume auf, und unwillkürlich bekommt man einen Begriff von der Härte und Strenge jenes seit Menschenbedenken nicht mehr erlebten Winters. In den folgenden Zeilen soll ein kleiner Überblick gegeben werden über den Schaden, den der strenge Herr in der freien Natur angerichtet hat.

Das Posener Land ist bekannt wegen seines Wildreichtums. Man trifft hier wohl keine Bären, Auerochsen und Wölfe, dafür sind aber Wälder und Felder der Tummelplatz eines zahlreichen Bestandes von Hirschen, Rehen und Hasen. Am 1. August 1928 zählte man in den zur Posener Forstdirektion gehörenden Staatsforsten 780 Hirsche, 2100 Hirschkuhnen, 50 Damhirsche, 100 Damtiere, 2630 Böcke, 5780 Geißen,



Regers Seifenpulver birgt für die Hausfrau höchste Freud. Schont die Wäsche und erwirkt Spargewinn an Geld und Zeit.

15 280 Hasen, 130 Stück Birkwild, 700 Rehbüchner, 150 Fasanen und 820 Stück Schwarzwild. Wenn man diese Zahlen mit denen der an Fläche viel größeren Forstdirektionen vergleicht, sieht man sofort, daß das Posener Land an der Spitze steht.

Obwohl die Regierung Kredite zum Ankauf von Wildfutter bewilligte und die Forstdirektionen aus eigenem Antrieb und aus eigener Tasche Klee, Heu, Sesadella, Hasen-, Gersten- und Weizenstroh in Mengen, Kastanien und Eicheln für ungefähr 7000 Zloty auslegten, konnte man es doch nicht verhindern, daß der Winter 1928/29 ungewohnte Schäden am Wildstande anrichtete. Nach den Berichten der einzelnen Forstdirektionen (Obersförstereien) fand man im ganzen in den Staatswäldern der Forstdirektion Posen 10 Hirsche, 18 Hirschkuhnen, 2 Damtiere, 143 Rehböcke, 710 Geißen, 8 Stück Schwarzwild, 610 Hasen, 58 Rehbüchner und 34 Fasanen verendet unter der Schneedecke liegen. In Wirklichkeit ist die Zahl der Opfer viel größer gewesen, und man wird nicht fehlgehen, wenn man die Verluste doppelt bejaßt. Denn gerade die Waldpartien, wie Dicke und Schonungen, die dem Wilde den größten Schutz gewährten und von ihm am liebsten aufgesucht wurden, weil der schneidende Wind hier weniger Zutritt hatte, konnten des hohen, von Tag zu Tag sich immer mehr häufenden Schnees wegen nicht so gründlich durchsucht werden wie die alten, hohen Bestände.

Der größte Teil des Fallwildes rekrutierte sich aus jungen, geschwächten und kranklichen Individuen. So fand man zum Beispiel in der Obersförsterei Moschin allein 11 Böcke und 85 Geißen, bei denen man in der Mehrzahl eine Lungenkrankheit feststellte. Ähnliches wurde auch an anderen Orten wahrgenommen. Im allgemeinen machte man die Beobachtung, daß nicht so sehr der Hunger, als die strenge Kälte der Grund des Todes gewesen ist, mit anderen Worten, daß das Wild erfroren ist. Man fand nämlich Rehe und Hasen in der Stellung, in der sie sich zum Schlaf gelegt hatten. In anderen Fällen hingegen fand man Rehe in stehender Stellung auf, sie waren im tiefen Schnee eingefangen, konnten sich, da sie geschwächt waren, nicht mehr aufrichten und fanden so den Erstickungs- oder Erstertod. Obwohl nun vom menschlichen Standpunkt aus das massenhafte Sterben des Wildes

H. Bertens.

Der gute Hausgeist.

Sie locht, sie näht, sie wäscht, sie strickt,
Sie pflegt die Kinder, sie fertigt, sie fliegt,
Sie ist als erste zum Bett hinaus
Als letzte löst sie die Lampe aus.
Und alles blitzt sauber und alles glänzt blink,
Und alles läuft hurtig und endet sich flink,
Als ging's an der Schnur.
Wie macht sie das nur?

Sie spielt und scherzt und lernt und lehrt
Bei Klein und Groß — und schilt und wehrt
Und wird nicht müde den ganzen Tag,
Als wär' das Leben ein Stundenschlag.
Bald ist sie hier und bald ist sie dort,
Und „Mutter“ und „Mutter“ ruft's immerfort
Durch Stube und Haus.
Wie hält sie's nur aus?

Sie hilft und rät und schweigt und schafft
Und trägt zehn Lasten mit einer Kraft.
Und rechnet für sechs und kümmert für acht
Und hat an viel Krankenbetten gewacht.
Und wenn sie auch manchmal grinst und brummt,
Es ist, wie ein fleißiges Bienehnen summt,
Und alles ist froh
Als wär's einmal so!

Contravvenzione: 11,10 Lire.

Von Gustav W. Eberlein, Rom.

Die contravvenzione ist eine multa — und die multa, um es auf Schweizerdeutsch zu sagen, eine Buße, und die Buße eine Polizei strafe, eine Geldstrafe, eine staatliche Einnahmequelle. Sempre in contravvenzione, das heißt: immer im Zustande einer Gesetzesübertretung, befinden sich im Schatten des Duce diejenigen Bürger, die, statt wie ehrbare Menschen zu Fuß zu gehen, die Unmäßigung besitzen, sich an das Steuer eines Automobils zu setzen. Es sind dies meistens Menschen, die sich kein größeres Vergnügen wissen, als den Verkehr zu stören. Unter Verkehr versteht der brave Quirite alten Schlages eine Bewegung, die daran abzielt, unter munterer Lektüre der Mittagszeitung, einem kräftigen Händedruck zur Linter-

und einem galanten Lächeln zur Rechten bei größtmöglicher Zeitaufzehrung schlängelförmig die andere Seite der Straße zu gewinnen. Solche Lebensfünster heißt man pedoni, Fußgänger. Sie sind der Liebling der Gesetzgeber, und wenn gar ein bambino, ein Kind, in ihrer Begleitung ist, dann werden sie ohne weiteres in eine göttliche Verehrung genießende Kategorie eingereiht, denn jeder Bengel, der es zu hören bekommt, was er für ein Nutzen ist, wird in dem Augenblick, wo ihn der Stoßfänger eines Automobils beinahe gestreift haben könnte, zu einem angelo, einem Engel.

Sowiel zum Verständnis der italienischen Umgangssprache.

Doch die Automobilisten von den Zeitungen als Straßenbanditen oder Mörder vom Volante bezeichnet werden, braucht ich ja nicht besonders zu betonen. Das ist überall so und geht immer so lange, bis der betreffende Kollege für Lotofas und Verkehr auch ein Auto hat. Dann fängt er sein Morgenlied genau so an, wie ich den zweiten Satz dieses Feuilletons.

Er stellt fest, daß Italien im allgemeinen und Rom im besonderen noch weit zurück ist, gemessen an den Zahlen anderer Länder. So habe z. B. Frankreich jetzt eine und eine viertel Million Automobile laufen, Italien dagegen bei gleicher Bevölkerungszahl nur den vierten oder fünften Teil. In ganz Sardinien gibt es nicht mehr als in der Lagunenstadt Venetia. Woher das kommt? Einmal von den schlechten Straßen, dann von den hohen Steuern — kostet doch z. B. ein Hundertpferdiger jährlich so viel an Steuer, wie ein ganzer Wagen — über zwanzigtausend Lire! — und schließlich von der polizeilichen Verfolgung, die sich in contravvenzioni austobt.

Als Unparteiischer darf ich dazu sagen, daß die Strafen anfangs erheblich besser zu werden, und daß die Steuer für kleine und mittlere Wagen hoch, aber nicht unerschwinglich ist. Die Polizeistrafen werden zwar reichlich und mit einem Eifer ausgeteilt, der einer besseren Sache würdig wäre, sind aber z. B. gegen die schweizerischen Bußen getringfügig und flattern niemals unerwartet als Strafzettel ins Haus. Man zahlt sie gern an Ort und Stelle, um endlose Gerichtsverhandlungen zu vermeiden.

Pötzlich, man weiß nie warum, geht ein Arm hoch wie ein Semafor, oder ein diskret

uniformierter Radfahrer röhrt heran oder eine Motorradstreife überknattert den Motor, und der römische Refrain schmiehelt sich ins Ohr: Lei è in contravvenzione! Frage nicht, sondern rede nur wissend vor dich hin. Und schon folgt das zweite Ritorrello: Wollen wir uns gütlich einigen? Conciliazione Signore?

Aber ja, mit Vergnügen! Und schon zieht der Mann liebenswürdig seinen Block, der grün ist oder lila oder rosig, und reicht ein schon ausgefülltes, numeriertes, datiertes, unterschriebenes und mit zwei Steuermarke beklebtes Blatt ab: Bitte sehr! 11,10 Lire, wenn der Herr so freundlich sein wollen. Vielleicht Kleingeld zur Hand? Grazie.

Man sollte immer Kleingeld bei sich haben. Es lohnt sich. Die Zeit, die man damit bei der täglichen Contravvenzione-Kette spart, läppert sich zusammen, denn wie alle Geschäftsleute in Rom, können auch die poliziotti niemals herausgeben.

10 Lire Strafe, 10 Centesimi Steuer und 1 Lira für die Tuberkulosebekämpfung. Polizeistrafe mit Wohltätigkeit — kann man die Sache überhaupt einladender gestalten? Das rosig billet doux, das ich heute nacht um 1 Uhr ausgehändigte erhielt, trägt das historische Zeichen S. P. Q. R. und die Nummer 129 542, Serie M, 1, Abteilung Radfahrer. Es macht Spaß, so etwas mit 11,10 zu multiplizieren. Und wenn es wahr sein sollte, daß die guardie, die Wächter des Verkehrs, davon ihren Prozentsatz Provision bekommen, wie man sagt, dann könnte man ihre Liebenswürdigkeit verstehen.

Aber ich glaube nicht recht daran. Denn warum sollten sie es dann bloß auf die Autofahrer absehnen haben, wo doch bei anderen Verkehrsmitteln viel mehr zu holen wäre? Ich wurde contravvenzionato, weil ich nächtens einen völlig menschenleeren Platz nicht, wie es zur Regelung des Tagesverkehrs vorgeschrieben ist, umkreiste, sondern etwas „schritt“. Nun, da könnte man von den Herren Ciclisti, den Radfahrern, Provisionen eintreihen, daß es nur so buttet. Es ist zwar fürzlich wieder einmal gefragt worden, sie müßten mit der Glöde, Brems und Licht ausgerüstet sein, aber sie haben das nicht gehört. Sie überfahren genau so viel Leute wie die Automobilisten, sie enthusiasten fast immer unbekannt — nun, was ist da schon dabei! Auch die Straßenbahn darf ihrem

Beispiel folgen. Diese Unglückszahlen kommen nicht in die Entrüstungsstatistik.

Und erst die Carrerettieri, die privilegierten Erben der Biga, die „malerischen“ Kärrner! Rom ist die lärmendste Stadt Europas, klagen die pedoni, man müßte die Huren verbieten. Ist es nicht eine Freiheit, einem ahnungslosen Fußgänger in seine Träume hineinzubrüllen? Aber daß die Pferde oder Maulesel der zweitädriegen Karren mit einem anachronistischen Schellengeflüte behängt sind wie die russischen Schlitzen, das stört niemand. Diese knarrenden, krachenden, auf zwei unformigen, ungesetzten Rädern daherschwankenden Gebilde der Antike dürfen überhaupt alles tun, was ein Autofahrer nicht tun darf. Sie pfeifen auf Postkästen, Verbotstafeln und Polizisten, sie pfeifen buchstäblich und singen und schreien und knallen durch die vornehmsten Villenquartiere. Noch nie habe ich gesehen, daß einer in contravvenzione genommen worden wäre. Und ich habe reichlich Gelegenheit zur Beobachtung, denn ich wohne in einer für Lauffuhrwerke verbotenen Villenstraße. Eine mächtige Tafel verkündet das am Eingang der Straße, und die Kärrner sitzen mit der Peitsche darüber hinweg und halten sich den Bauch vor Lachen, wenn sich jemand in der Zeitung darüber aufregt.

Nichts kann bezeichnender sein für die verschiedenen Handhabung der Gesetze in Rom, unter den Augen Mussolini's. Vorw die breite Via Montana, an der die Residenz des Duce liegt: Polizeistreifen rasen auf und ab, wehe dem Auto, das sich die geringste Verfehlung zuschulden kommen läßt. Hinten die schmale Via delle Isole: kein Polizist zu sehen. Die Kärrner rattern hindurch, daß die Grundmauern zittern, sie quetschen die Fußgänger rücksichtslos in die Abwasserrinnen, denn die Straße hat keine Gehsteige. Der missbräuchliche Verkehr verzeigt sich nach kurzer Zeit in einen balkanhaften Zustand — dann wende ich mich an den Herrn Gouverneur, und er sorgt für schnelle Ausbelebung. Aber Ordnung kann er nicht schaffen. Die Karren scheinen sich nicht als Lauffuhrwerke zu fühlen. Fünfzig Meter vor seiner Haustür sieht es aus, als ob der Machtbereich des Duce schon zu Ende wäre.

Wir würden gern jeden Tag eine Lira für die Tuberkulosebekämpfung zahlen, wenn die Kärrner dafür zu den restlichen 10,10 Lire angehalten werden könnten.

zu bedauern war, so müßte vom wirtschaftlichen Standpunkte aus die Auswahl, die der Winter im Wildstande auf natürlichem Wege durchführte, nur begrüßt werden, denn alle kränklichen und schwachen Exemplare wurden dahingerafft, und zur Nachzucht blieben nur starke und gesunde.

A. Fr.

Die Zeit der Aehrenlese ist da!

"Des Kornes enge Gassen", von denen der Dichter singt, sind unter die Sichel gefallen, und zahlreich stehen bereits die Kornkuppen auf den abgeernteten Feldern. Die Leiterwagen werden mit den reifen Halmfrüchten beladen; knarrend schwant die hoch aufgebauten Lasten den Feldweg dahin, die Scheuern zu füllen. Der Wind streicht über die Stoppeln! Mit dieser Neuerung im Naturbilde verabschiedet sich von uns die schönste Zeit des Jahres. Der Spätsommer bereitet den Herbst vor, der uns noch einen großen Teil der Ernte — vor allem das Obst — schenken soll. Bis dahin sind zwar noch gute Wege. Aber ein wehmütiges Gefühl weht immerhin der Anblick des ersten Stoppelfeldes. Wie ist die Landschaft verändert! Statt der wogenden Hälme sieht unser Auge öde Flächen, hier und da von Disteln und Kamillen überwuchert. Aehrenleserinnen suchen die letzten Hälme zusammen; Papierdrachen hängen am spätsommerlichen Himmel — und ist's möglich? drüber, hinter den Acker, steigt schon der schwarze Qualm eines Kartoffelfeuers in der Windrichtung empor . . . — Vor der Hand wünschen wir schönes trockenes Wetter dem Landmann, der in der Glut der Sonne seine Halmfrüchte ausschichtet. Er erträgt gern das durch die Hitze bedingte Ungemach, wenn nur das Getreide ohne Schaden unter Dach und Fach kommt. Schmüllt dann der Erntekranz die Stirn der Schnitterin, so ist der Mühe Lohn geborgen.

X Handarbeitsausstellung. Der Hilfsverein deutscher Frauen Posen bittet uns, schon jetzt bekannt zu geben, daß wieder wie alljährlich Anfang Dezember eine Handarbeitsausstellung stattfinden wird, und richtet an alle, welche die Ausstellung besuchen wollen, die Aufforderung, bei Zeiten mit der Anfertigung der Sachen zu beginnen. Zur Ausstellung angenommen werden wie immer Handarbeiten und kunstgewerbliche Arbeiten aller Art und Technik, es wird aber großer Wert auf gute Ausführung und bestes Material gelegt. — Jede weitere Auskunft wird auf Wunsch mündlich oder schriftlich durch das Büro des Hilfsvereins deutscher Frauen, Posen, Waly Leśczyńskiiego 3 (fr. Kaiser-Ring), gern erteilt.

X Die ebbare Banane blüht im Palmenhaus! Die tiefe Blüte der Banane zeigte sich seit einigen Tagen in der Kolonialabteilung unseres Palmenhauses und entwidelt sich zu außergewöhnlicher Größe. Ihre Stattlichkeit erregt Bewunderung und Staunen aller Besucher des Palmenhauses und ist gegenwärtig die größte Sensation. Die Kolonialabteilung mit ihrer üppigen Pflanzenfülle ist gleichzeitig der wertvollste Teil des Palmenhauses und erregt in Botanik- und Liebhaberfreien großes Interesse. Besuch dauernd das Palmenhaus! — Die Direktion der Städtischen Gärten hat, wie schon mitgeteilt, um dem Publikum den Aufenthalt im Wilson-Park angenehm zu machen, und auf zahlreiche Bitten beschlossen, den Park auch weiterhin zu illuminiieren. Der wunderbare Anblick der Bäume und Sträucher im Scheine der Reflektoren verleiht uns in die Mär-

Geschäftliche Mitteilungen.

- Die Automobilfrage in Polen. Die Zahl der Automobile wächst ungeachtet der ökonomischen Krise stetig. Die steigende Zahl der Automobile legt den Automobilfabriken große Verpflichtungen auf, denen nicht alle gerecht werden können. Hierdurch entsteht eine Art Selektion, die dem Käufer zugute kommt. Im Laufe der Zeit werden nur die stärksten Firmen den Platz behalten, d. h. solche, die über bestorganisierte Kundenbedienung verfügen und die Möglichkeit haben, ihre Erzeugnisse zu billigsten Preisen und besten Verkaufsbedingungen auf den Markt zu bringen. Die ideale Form der Arbeit in Polen seitens der ausländischen Fabriken ist die Etablierung eigener Fabrikniederlagen. Dies können sich jedoch nur Firmen erlauben, deren Erzeugnisse sich großer Beliebtheit erfreuen. Diese Fabriken verarbeiten im großen und ganzen inländische Rohmaterialien, bringen ausländisches Kapital ins Land, und geben Tausenden von Arbeitern neue Arbeitsmöglichkeiten, daher ist ihre Bedeutung, vom ökonomischen Standpunkt aus gesehen, eine recht große. Die Citroën-Werke, führend in Europa hinsichtlich der Einführung neuester Methoden in die Produktion, waren mit unter den ersten, die diese Art Arbeit in Polen einführten. Der große Erfolg, den die Firma seit Jahren aufweisen konnte, war das Fundament, das zur Fabrikgründung in Polen geführt hat. Der Erfolg der Citroën-Wagen zeugt am besten davon, welche Vorteile die Fabrik ihren Kunden gibt. Wie groß dieser Erfolg ist, beweist, daß die Citroën-Werke in Warschau in den letzten Monaten die Zahl der Arbeiter verdoppelt hat, um den immer größer werdenden Bedarf gerecht zu werden. Durch teilweise im Lande erfolgte Produktion erreichten die Preise der Citroën-Wagen ein äußerst niedriges Niveau. Die Kapitalkraft der Firma ermöglichte einen begüterten Abzahlungsmodus; dies alles hat die Citroën-Wagen den weitesten Kreisen zugänglich gemacht.

Die Firma Volkstowarzystwo Samodrodów Citroën, deren Fabrik und Büro-Räume sich in Warschau, Czerniakowska 199, befinden, hat ein dichtes Netz von Fabrikniederlassungen sowie Kundenbedienungsstationen; diese Abteilungen leisten den Besitzern der Citroën-Wagen unzählige Dienste und gewährleisten ein rasches sachmännisches Remontieren der Wagen, sowie Auswechseln der verschiedensten Teile.

hrenwelt, noch vermehrt durch das sich im Wasser widerpiegende vielfarbige Bild. Zur Hebung der Stimmung trägt in erheblichem Maße auch das täglich zwischen 19 und 23 Uhr abends stattfindende Konzert bei. Die Direktion der Städtischen Gärten organisiert auch weiterhin hengalische Feuerwerke und eine ganze Reihe anderer angenehmer Überraschungen. Eintritt für Erwachsene 50 Groschen, für Kinder und Soldaten 20 Groschen.

X Der Bau einer neuen Eisenbahnlinie Czarnków-Kolmar-Friedheim wird, wie verlautet, von der Regierung geplant. Es würde dadurch eine bessere Verbindung mit allen nördlich der Nei gelegenen Ortschaften hergestellt werden.

X Eine Flieger-Unteroffiziersschule ist auf Grund einer Verfügung des Kriegsministeriums in Bromberg geschaffen worden. Die Schule soll die Ausbildung von Unteroffizieren zu Mechanikern oder Piloten für das Militärflugwesen zum Ziele haben.

X Die Verzugszinsen der Krankenkasse. Auf die Bemühungen der Industrie und Handelskammern um Herabsetzung des Prozentsatzes der Verzugszinsen für nicht rechtzeitig entrichtete Versicherungsbeiträge der Krankenkasse hat das Arbeitsministerium der Kammer mitgeteilt, daß eine allgemeine Herabsetzung dieser Zinsen mit Rücksicht auf die augenblickliche Lage der Krankenkassen unmöglich ist. Doch hat das Ministerium dem Hauptversicherungsaamt anempfohlen, eine Verordnung zu erlassen, nach der die Krankenkassen Arbeitgeber, die von der schlechten Konjunktur betroffen wurden, gewisse Vergünstigungen bei der Zahlung der Versicherungssumme gewähren können. Auf die Bitte des Arbeitgebers hat die Krankenkasse das Recht, die Verzugszinsen herabzulegen, bzw. den Zahlungszeitpunkt mit teilweise oder vollständiger Streichung der Zinsen zu verlängern.

X Umfaßsteuer für Kohle. Die Finanzbehörden haben vom Finanzministerium eine Verfügung über die Erhebung einer einprozentigen Umfaßsteuer vom Großlohenhandel erhalten. Diese Verfügung gilt vom Jahre 1929 ab.

X Restaurateure sind Handwerker? Im Industries- und Handelsministerium wird der Plan erwogen, die Restaurateure dem Handwerk zuzählen. Diese Absicht stößt bei den Gastwirten auf Widerstand, der sich darin fundat, daß sie dem Ministerium eine Protestdenkschrift überreichten. — Die Restaurateure bemühen sich um die behördliche Unterstützung zur Gründung einer besonderen Koch- und Gastronomischule, die es in Polen bisher noch nicht gibt.

X Eltern gesucht. In Kirchl. Domrowa im Kreise Obońki hat die Polizei einen fünfjährigen Knaben festgenommen, der seinen Namen nicht angeben kann. Der Knabe hat blondes Haar und ist mit einer braunen Rippelamtjacke und ebenholzen Hosen bekleidet. Die Polizei bittet um zweckdienliche Angaben, damit der Knabe seinen Eltern wieder zugeschafft werden kann.

X Das Jähneltinschen ist häufig — in 30 bis 40 Prozent der Fälle — eine Begleitercheinung von Rachenwucherungen, sog. adenoiden Vegetationen. Es stellt sich während des Halbschlafes oder auch während des Vollschlafes ein, wenn die hemmende Wirkung des Großhirns ausgeschaltet ist. Meistens beobachtet man es abwechselnd mit Schnarchen. Bei starken Wucherungen überwiegt letzteres, weil bei ihnen der Mund dauernd offen steht und Jähneltinschen einen geschlossenen Mund voraussetzt. Wir müssen das Jähneltinschen als eine Art Krampf der Krammuskeln auffassen, bei dem es zu seitlichen Verschiebungen der Zähne des Unterkiefers gegen die Zähne des Oberkiefers kommt. Bei Erwachsenen beobachten wir dagegen Jähneltinschen bei Nervenleiden, zum Beispiel Paralysie und Tetanie, bei Hysterie und Epilepsie und bei hochfieberhaften Leiden mit Allgemeinvergiftung, zum Beispiel bei Typhus abdominalis. Hier gilt das Jähneltinschen allgemein als schlechtes Zeichen. Bei der Paralysie kommt das Jähneltinschen im Schlafen und im Wachen vor. Es stärkt das Leid fortwährend, um so heftiger und andauernder ist das Jähneltinschen. Paralytiker in vorgeschrittenem Stadium weisen daher fast ausnahmslos durch das fortwährende Knirschen stark abgeschrägte Gebisse auf.

X Sonnenaufgang und Sonnenuntergang am Mittwoch, 13. August: 4.40 Uhr und 19.29 Uhr.

X Der Wasserstand der Wartke in Posen betrug gestern, 19.20 Meter, gegen + 0.22 Meter gestern früh.

X Nachtdienst der Aerzte. In dringenden Fällen wird ärztliche Hilfe in der Nacht von der "Bereitschaft der Aerzte", ul. Pocztowa 30 (fr. Friedrichstraße), Telefon 5555, erbracht.

X Nachtdienst der Apotheken vom 9.—16. August.

Handelszeitung des Posener Tageblatts

Mittwoch, 13. August 1930

Vom Weltkartoffelmarkt.

Fast in allen europäischen Staaten unbefriedigender Verlauf des Frühkartoffelgeschäfts.

Das Frühkartoffelgeschäft, das im Monat Juni noch unter einem verhältnismässig guten Stern gestanden hatte, bissse im Monat Juli infolge der mehr als unbeständigen und sehr regnerischen Witterung vieles von seiner guten Entwicklung ein. Hinzukamen noch in verschiedenen Ländern alle möglichen Krankheiten, wie Phytophthora und andere, so dass der Absatz zunächst sehr erschwert war und späterhin sogar unmöglich wurde.

In Deutschland befriedigte die Lage am Frühkartoffelmarkt Anfang Juli wenig. Sie stand ganz im Zeichen der sehr starken Lieferungen aus Belgien und Holland. Erst allmählich konnten sich die Preise festigen, da die Nachfrage das Angebot überstieg. Doch diese feste Stimmung hielt nicht lange an, bis dann der sehr stark eingesetzte Regen eine gewisse Stetigkeit in Angebot und Nachfrage hineinbrachte. Gegen Monatsmitte fand diese Stetigkeit dann auch Ausdruck in höheren Preisen und in einer sehr festen Lage, bis dann, obwohl das Ausland durch die kranken Lieferungen allmählich immer mehr ausfiel, durch grosse Lieferungen aus den mitteldeutschen Erzeugergebieten die Lage wieder gedrückt wurde und die Preise heruntergehen mussten. Selbst der am 1. August in Kraft tretende erhöhte Zoll von 4 RM. je dz (für Polen 5 RM.) konnte die feste Lage nicht wiederherstellen.

In Holland und Belgien wurden nicht wie im Vorjahr nach einem im Juni immerhin recht leichten Frühkartoffelumsatz, der die Preise in Holland mehr, in Belgien weniger halten konnte, grosse Mengen vor der Zollerhöhung nach Deutschland geschickt, sondern im Gegenteil die Verladungen ganz eingestellt, nachdem das U. C. B. (Ausfuhrkontrollbüro) keine Zertifikate mehr ausstellte, da die Bezeichnungen eine Bürgschaft für die marktgemässen Güte nicht mehr zuließen. Da sich auch in Belgien die Phytophthora sehr ausbreite, stellte noch vor Monatsende der Belg. Boerenbond die Verladungen nach Deutschland und Frankreich ein. Bemerkenswert ist, dass Holland für die Zeit vom 1. Juli bis 15. August eine 30prozentige Tarifermässigung einführte und damit weitere entfernt gelegene Absatzgebiete neu erschloss. Die Erhöhung der Untersuchungsgebühren von 4 RM. auf 10 RM. je 10 t in Deutschland hat auf die Einfuhr keinerlei Wirkung ausüben können.

In Frankreich hat die sehr reichliche Frühkartoffelernte ebenfalls sehr unter Preischwankungen zu leiden, was aber in der Hauptache mit den Arbeiten in der Getreideerne und dem Regen zusammenhang. Letzthin zeigten sich wegen der grossen Nässe die gleichen Krankheitserscheinungen, wie in Holland und Belgien. Vom 19. Juli ab wurden die Zölle in Frankreich erhöht, und zwar für die Zeit vom 1. März bis 1. Juli auf 21 fr. Frcs. gegen bisher 15 Frcs. Der Zoll für Kartoffeln alter Ernte ist von 6 auf 15 fr. Frcs. ebenfalls heraufgesetzt. Spaniens Ausfuhr, die sich in der Hauptache nach Frankreich und England richtet, musste infolge der Eigenarten dieser Länder und des Wettbewerbs Belgiens und Hollands im Laufe des Juli nachgeben.

In Italien ging das Frühkartoffelgeschäft, soweit es die Ausfuhr anbertrifft, gegen Julimitte zu Ende. Das Angebot war mit Ausnahme der Gegend um Bologna gering. Nachdem die Zufuhren nach Deutschland infolge des holländischen und belgischen Wettbewerbs früher als sonst eingestellt werden mussten, waren die Schweiz und Oesterreich noch Abnehmer.

Eine recht rege Nachfrage nach Frühkartoffeln aller Herkünfte zeigte die Schweiz. Besonders begrüßt wurde die zuverlässige Holl. Sortierung von 28, 36 und 50 mm. Auch belg. Frühkartoffeln wurden gekauft. Die Westschweiz wird nach wie vor von Südfrankreich versorgt. Die ersten einheimischen Frühkartoffeln wurden nach Julimitte geerntet.

In der Tschechoslowakei wurden die bisher guten Aussichten durch die Dürre immer schlechter. Der Ertrag der Frühkartoffeln stand weit unter dem Durchschnitt. In Ungarn haben die Regenfälle die Schäden der Dürre einigermaßen wettgemacht, so dass die Anlieferungen aus Szabolcs, dem Haupterzeugergebiet, zugemessen haben, deren Absatz bei behaupteten Preisen vor sich ging. Zufuhren aus dem altsorbischen Gebiet befriedigen in Beschafftheit und Geschmack wenig.

In Polen war der Frühkartoffelmarkt wenig bedeutend. Die Frühkartoffeln wurden vorzeitig kantrocken. Die Preise, die Anfang Juli sehr niedrig standen, verbesserten sich, um dann durch die infolge des Jülieregens wieder gebesserten Aussichten wieder zu fallen.

In Bulgarien wird der Ernteertrag höher eingeschätzt, wie auch Finnland einen mittleren Stand meldet. Das Kartoffelgeschäft auf Jersey (Kanarinseln) entwickelte sich sehr unbefriedigend. Bis 28. Juni wurden 46 568 t ausgeführt im Werte von 220 213 £ gegen 54 474 t im Werte von 339 666 £ in derselben Zeit des Vorjahres. Die Anbausfläche in Argentinien wird auf 149 000 ha geschätzt gegen 139 000 ha im Jahre vorher. Die entsprechenden Ernteschätzungen sind 378 600 t gegen 694 400 t im Vorjahr. In den Vereinigten Staaten ist das Wachstum im allgemeinen befriedigend. Man erwartet eine gute Ernte, da nach einer Anfang März vom Landwirtschaftsministerium veranstalteten Umfrage der Anbau um 3.4 v. H. grösser gestellt ist.

Die Verteilung der landwirtschaftlichen Lombardkredite.

V Bekanntlich hat die Bank Polski einen Fonds von 100 Millionen zł für landwirtschaftliche Lombardkredite geschaffen, aus welchem jedoch einstweilen nur 50 Millionen zł der Landwirtschaft zur Verfügung gestellt wurden. Von dieser Summe erhielten: die staatliche Agrarbank 24½ Millionen, Bank Ziemiański in Warschau 6 Millionen zł, Bank Poznańskie Ziemiańska 5 Millionen zł, Bank Kwieciecki, Potocki & Co. 3 Millionen zł, Bank Związkowa Spółek Zarobkowych 5 Millionen zł, Poznańska Bank Ziemiańska 3 Millionen zł, Pomorska Bank Rolnicza 1 Million zł, Polski Bank Komunalny 1 Million zł, Polski Bank Przemysłowy 1 Million zł, Wileński Bank Prywatny Handlowy 500 000 zł und die Landwirtschaftliche Zentrale in Posen 1 Million zł. Außerdem stellt die Warschauer Kommerzbank für landwirtschaftliche Lombardkredite eine Summe von 700 000 Pfund Sterling zur Verfügung, welcher Beitrag als kurzfristige Anleihe bei einem ausländischen Finanzkonsortium aufgenommen wurde.

Die Lage auf der Posener Effektenbörs.

V Trotz der infolge der Urlaubszeit an sich geringen Umsatzfähigkeit konnte auf der Posener Börse eine gewisse Belebung in den festverzinslichen Papieren festgestellt werden. Besonders rege wurden die 8prozentigen Obligationen der Stadt Posen, Emision 1926/27, gefragt, wobei ihr Kurs sich von 92 Prozent auf 95.5 Prozent erhöhte. Grosses Interesse herrschte auch für die 8prozentigen Dollarpfandbriefe der Posener Bodenkreditgesellschaft. Ihr Kurs, der in der letzten Zeit zurückgegangen war, erholt sich bis auf 97 Prozent. Auch die 8prozentigen Dollarpfandbriefe derselben Gesellschaft, welche erst am 21. Juli 1930 auf der Posener Börse eingeführt wurden, erfreuten sich bei einem Kurse von 92 Prozent grossen Interesses. Grössere Umsätze wurden in 4prozentigen konvertierten Pfandbriefen der Posener Bodenkreditgesellschaft getätigt, wobei der Kurs zwischen 42.5

und 43 Prozent schwankte. Eine Kurserholung verzögerte auch die 8prozentigen Roggenpfandbriefe von 20.30 zł auf 24 zł.

Im Gegensatz zu der Belebung auf dem Markte der festverzinslichen Papiere, herrschte auf dem Aktienmarkt ein fast vollständiger Stillstand. Bemerkenswert ist die Erscheinung, dass einzelne Aktien, trotzdem sie eine hohe Verzinsung garantieren, keine Anziehungskraft auf die Käufer ausüben. In den letzten Tagen wurden H. Cegielski mit Kupon für 1929 mit 52.50 und ohne Kupon mit 50 zł notiert. Ausser Cegielski-Aktien kam es nur noch zu einzigen Umsätzen in Aktien der Bank Polski, wobei eine Kursenbusse von 5 zł festgestellt werden konnte. In Staatspapieren herrschte völlige Stille.

V Die Handelskammern wollen eine Gesundung der Kreditverhältnisse herbeiführen. Am 4. September d. Js. findet anschliessend an die Lemberger Herbstmesse eine Konferenz der Industrie- und Handelskammern statt. Der wichtigste Beratungsgegenstand wird die Gesundung der polnischen Kreditverhältnisse sein. In der Konferenz soll ein besonderer Ausschuss eingesetzt werden, welcher das Kreditproblem einer eingehenden Analyse unterziehen soll, um alsdann der Regierung eine gesetzliche Regelung des Kreditwesens vorzuschlagen.

Märkte.

Posener Viehmarkt.

Posen, 12. August 1930.

Auftrieb: Rinder 595 (darunter: Ochsen 91, Bullen 195, Kühe 309), Schweine 2025 Kälber 600, Schafe 379, Ziegen — Ferkel — Zusammen 3599.

(Notierungen für 100 kg Lebendgewicht loco Viehmarkt Posen mit Handelsunkosten).

Rinder:

a) vollfleischige, ausgemästete, nicht angespannt	—
b) jüngere Mastochsen bis zu 3 Jahren	100—110
c) ältere	—
d) mäßig genährte	—

Bullen:

a) vollfleischige, ausgemästete	122—128
b) Mastbulle	114—119
c) gut genährte ältere	100—106
d) mäßig genährte	—

Kühe:

a) vollfleischige, ausgemästete	122—130
b) Mastkühe	110—120
c) gut genährte	80—90
d) mäßig genährte	60—70

Färse:

a) vollfleischige, ausgemästete	128—136
b) Mastfärse	118—124
c) gut genährte	108—114
d) mäßig genährte	90—100

Jungvieh:

a) gut genährtes	86—90
b) mäßig genährtes	78—84

Kälber:

a) beste ausgemästete Kälber	160—170
b) Mastkälber	150—158
c) gut genährte	136—146
d) mäßig genährte	100—130

Schafe:

a) vollfleischige, ausgemästete	140—150
b) gemästete, ältere Hammel und Mutterschafe	120—134
c) gut genährte	100—110
d) mäßig genährte	—

Mastschweine:

a) vollfleischige, von 120 bis 150 kg Lebendgewicht	192—196
b) vollfleischige von 100 bis 120 kg Lebendgewicht	184—190
c) vollfleischige von 80 bis 100 kg Lebendgewicht	178—182
d) fleischige Schweine von mehr als 80 kg	170—170

Mastvieh:

a) Sauen und späte Kastrale	160—168
b) Bacon-Schweine	178—182

Marktverlauf:

normal.

Vieh und Fleisch. Warschau, 11. August. Schweiineotz Lebendgewicht nach der Versicherungskasse für 1 kg 1.90—2.10. Aufgetrieben wurden 500 Stück. Tendenz: behauptet; Markt: ruhig.

Getreide. Warschau, 11. August. Amtlicher Bericht der Getreidebörsen in Warschau. Die Kurse sind auf Grund der Marktpreise für 100 kg in Zloty-Parität Waggon Warschau festgesetzt. Roggen 19 bis 20, alter Weizen ohne Umsätze, neuer 30—32, Einheitshafer 21—22, Grützgerste 22—23, Braugerste 25 bis 27, Weizenluxusmehl 76—81, Weizenmehl 4/0 66 bis 71, Roggenmehl nach Vorschrift 34—36, mittlere Weizenkleie 13—14, Roggenkleie 10½—11. Mittlere Umsätze bei ruhigem Marktverlauf.

Danzig, 11. August. Letzte amtliche Notierung für 100 kg: Roggen, alt 11.60, Roggen, neu 12.25, Braugerste, neu 15—16.50, Futtergerste 13.50—14.50, Hafer 14.50—15, Viktoriaerben 30—33, Roggenkleie 8.50—9, Weizenkleie, grobe 12.50, Raps, trocken 27, Rübse 30—32. Zu fuhren nach Danzig in Waggon. Weizen 4, Roggen 104, Gerste 89, Hülsenfrüchte 20. Lemberg, 11. August. Grössere Umsätze wurden mit Weizen, Roggen und Gerste getätigt. Für Roggen zahlte man die bisherigen Preise. Der Weizen fällt leicht, jedoch verteuert sich Gerste infolge grösseren Interesses. Auf Grund starker Angebote ist Weizenmehl billiger geworden. Tendenz: uneinheitlich, Marktverlauf: beob. Marktpreise loco Podwoloczycka, in Klammern loco Lemberg: Gutsweizen ex 1930 30.25 bis 30.75 (32.75—33.25), Mahlgerste 17.50—18 (19.75 bis 20.25), Buchweizen 28.50—29.50, Weizenkleie 11.75 bis 12.25 (12.75—13.25), Buchweizengräte 55—57, Leinkuchen 31—32, Weizenmehl 65% (56—57), Roggenkleie 32.50—33.50, Grützgerste (37—38).

Produktbericht. Berlin, 12. August. (R.) Das Angebot in beiden Brotgetreidearten ist zwar nicht sehr reichlich zu nennen, da aber angesichts der verbesserten Wetterlage und des wieder

Der amtliche Tote.

O/S. Für die Wahrheit der folgenden Geschichte, die uns aus Zin leidet wird, können wir uns nicht unbedingt verbürgen. Immerhin ist sie amüsant genug, um hier erzählt zu werden.

In Zin lebt also seit Jahr und Tag ein allgemein geachteter Bürger — Tischlermeister seines Zeichens — namens Theodor L., der sich, was zu betonen wichtig ist, von jener der besten Gesundheit und einer großen Familie erfreut.

Der erhielt eines Tages der Magistrat in Zin ein amtliches Schreiben des Standesamtes in Kosten mit der Mitteilung, daß der Bürger Theodor L., Tischlermeister aus Zin, vor einigen Monaten in einem Spital in Bielitz verstorben sei. Von seinem Ableben möge man die hinterbliebenen schonend benachrichtigen; gleichzeitig hätten diese noch 120 Zloty Spitälerkosten an die Stadt Bielitz zu zahlen, wo der Verstorbene vor seinem Tode behandelt worden war. Beigefügt waren eine ärztliche Bescheinigung, Militärdokumente und Invalidenakte des Toten.

Der Standesbeamte in Zin, dem diese Mitteilung zur weiteren Erledigung übergeben wurde, war nicht schlecht überrascht, hatte er doch den offiziell Toten noch tags zuvor auf der Straße gesehen. Aber Pflicht ist Pflicht, und ein Amtspapier bleibt ein Amtspapier. Und tatsächlich trug er den Tod des Theodor L. ins Register ein. Die Familie verständigte er jedoch in weiser Voraussicht vorläufig nicht.

Und tatsächlich — am Nachmittag desselben Tages begegnete er dem Verstorbenen wieder lebhaftig auf der Straße! Blühend und gesund. Wenn einer nun einmal tot ist, dann hat er sich von Rechts wegen als besserer Mensch nicht mehr blühen zu lassen! Nachdem eilte unser Standesbeamter ins Büro zurück und beschaffte sich noch einmal genau das amtliche Dokument. Alles stimmte. Es gab nichts zu deuteln und zu mätseln. Theodor L. war tot, tot, tot! Dem Beamten wurde die Sache unheimlich, bis er endlich beschloß, den lebenden Leichnam vor das Standesamt zu zitieren, damit er sich über das Ungehörige seines Tuns klar werde.

Zwei Tage darauf erschien Herr Theodor L. zur vorgefeierten Stunde pünktlich vor dem Beamtenturm, der ihm denn auch sofort die Frage vorlegte, warum er lebe, wenn er von Amts wegen bereits gestorben sei? Der brave Tischlermeister fiel aus allen Wolken, über denen sein Geist eigentlich zu schwanken hatte. Erst nach einer gesunden Weile fand er seine Sprache wieder und stammelte, daß er sich für absolut lebendig halte-

und im übrigen in seinem Leben in keinem Krankenhaus, geschweige dem in Bielitz, gelegen habe. Als er aber hörte, daß man von ihm noch 120 zł für seine angebliche Spitalsbehandlung fordere, erwachte er zu voller Körperlücke und platzte los: Er habe durchaus keine Lust, für seinen bisher nicht erfolgten, ihm wider Willen aufgedrängten Tod auch noch Geld zu bezahlen! Sein Begegnis kommt noch früh genug! — Und schursturz elte er von dannen.

Der Standesbeamte sah ein, daß der wütende „Tote“ im Grunde genommen nicht unrecht habe. Und er verzapfte ein entsprechendes Schreiben, das er an das Standesamt in Kosten sandte. Auch dort war man hoch erstaunt und stellte dem Toten gefügt eine Vorladung zu, um ihn persönlich zu beaugenscheinigen. Der „Tote“ erschien und

war weiterhin lebendig. Lebendig trotz seines dokumentarisch festgelegten Ablebens. An dieser absurden Tatsache war unmehr endgültig nichts mehr zu ändern.

Nachforschungen ergaben schließlich, daß Theodor L. im Jahre 1918 seine sämtlichen Ausweis-papiere verloren hatte. Der glückliche Finder, ein armer Schlucker, behielt sie und eignete sich den Namen des Verlierers an. Als Theodor L. wurde er 1929 schwer krank in das Bielitzer Spital eingeliefert, wo er bald darauf unter dem gleichen Namen verstarb. Der Amtschimmel wieherte pflichtgemäß und gab ein Dokument, wonach ... Der weitere Verlauf unserer Geschichte ist klar.

Der amtliche Totgemachte aber erfreut sich auch heute noch der besten Gesundheit.

Professorenbesuch im „ölichen“ Tuchel.

Entnahme von Proben. — Dieselben Erdlagerungen wie in dem Oelgebiet der Karpaten? — Die Tucheler Bevölkerung bleibt skeptisch.

Über das Oelvorkommen spricht sich ein Herr Towancki, gewesener Direktor einer Petroleumgesellschaft, sehr optimistisch aus. T. will nicht nur auf dem Bädermeister Kallas'schen Grundstück in Tuchel das Vorkommen von Erdöl festgestellt haben, sondern auch noch auf mehreren anderen Grundstücken der Umgegend Tuchels.

T. stellte die Behauptung auf, daß diese Terrains

dieselben Erdlagerungen aufweisen, wie das Oelgebiet in den Karpaten.

Vom Ministerium für Handel und Gewerbe war Dr.-Ing. Olszewski nach Tuchel delegiert worden, um die Oelfunde zu begutachten. O. hat festgestellt, daß die Kallas'sche Pumpe Erdöl mit Wasser gemischt, tatsächlich liefere. Eine entnommene Probe wurde zur chemischen Analyse von O. nach Warschau abgesandt.

Vor einigen Tagen waren anlässlich der Oelforschungen der Professor Mrożewicz vom Geologischen Institut in Warschau, sowie der Leiter der Abteilung Petroleum des Instituts, Dr. Tolwinski, in Tuchel anwesend, die im Beisein des Tucheler Starosten Woronowicz das Oelvorkommen auf.

kommen auf dem Kallas'schen und einem zweiten, dem Schmelzerischen Grundstück, untersucht. Auch diese beiden Herren entnahmen der Kallas'schen Quelle, bzw. der Pumpe, eine Probe, die im Geologischen Institut speziell untersucht werden soll. Auf dem Schmelzerischen Grundstück wurde festgestellt, daß das betreffende Wasser wohl eine Oelflasche zeigt, doch besteht diese zum größten Teile aus Pflanzenstoffen mit nur geringer Beimischung von Erdöl.

Zu alldem sei bemerkt, daß die Tucheler Bevölkerung selbst betrifft des Oelforschens sehr skeptisch ist. Offen wird ausgesprochen, daß es mit dem Oelfund ebenso beschaffen sein wird, wie seinerzeit mit den Braunkohlenfeldern. Die „Oljagrube“ und die „Alexandragrube“ wurden zur Gewinnung von Braunkohle in Betrieb gesetzt, doch beide Unternehmen gingen, ehe sie zur Blüte gelangt waren, an Kapitalmanagel zugrunde. Erwiesen ist, daß die Tucheler Gegend große abbaufähige Braunkohlenfelder birgt. Vielleicht sollte zunächst für die Hebung dieser Naturräder etwas getan werden.

Parasiten am Wirtschaftsleben.

Herr Rabinowicz, ein „moderner Großkaufmann. — Hunderte von kleinen Sparern geschädigt.“

In Emmagrube (Kreis Rybnik in Poln.-Oberschlesien) eregte vor einigen Monaten der Fall des „Großkaufmanns“ Jerzy Rabinowicz, wodurch ein heftiges Aufsehen.

Rabinowicz hatte in Emmagrube ein Kaufhaus errichtet. Er handelte „mit Allem“. Im Großen kaufte er ein. Nicht was er brauchte, oder was das Publikum verlangte, sondern nur Ware. An einem Glasfabrikanten lautete zum Beispiel der Auftrag: Ein Wagon Glaswaren. Er sagte nicht: „Gläser, Schüsseln“, sondern „Glaswaren“, die zum Teil unverkäuflich waren. Schadet nichts! Zu bezahlen hatte er ja doch nicht die Absicht. Bei anderen Großkaufleuten in Rybnik bestellte er ebenso „Waren“, ganz gleich was für welche und ganz gleich was sie kosteten. Das machte manchen Großkaufmann stutzig, und er brach die Verbindung mit Rabinowicz ab. Die kleine Schuldenswirtschaft war aber nicht die Haupttäte. Rabinowicz gab sich die

Allüren eines Handelsfürsten, er mußte den Anschein zu erwecken, als ginge sein Geschäft glänzend. Er markierte auch den Wohltäter der Armen, indem er die Sparer an seinen imaginären Riesengewinnen teilnehmen ließ, sehr hohe Prozente zu zahlen versprach und auch teilweise zahlte. Das lockte.

Wie die Motten zum Licht, ließen Hunderte kleiner und größerer Sparer zu Rabinowicz,

um diesem Wundermann ihr Geld „zur Vermehrung“ zu geben. Darunter kleine, ganz kleine Leute mit ihrem mühsam vom Mund abgesparten Groschen, der ein Nötigroshchen für die schlumrigen Zeiten sein sollte: arme Witwen, Invaliden, Arbeiter, kleinere Beamte usw., aber auch fette

Geldmotten mit großen Beträgen. Rabinowicz nahm alles, versprach alles, und die Geldgeber verschwanden glücklich nach Hause, dachten sie doch, daß bei Rabinowicz ihr Geld wachsen werde.

Bald tauchten verschiedene Gerüchte auf. Es sollte bei R nicht alles so sein, wie es sein mußte. Man glaubte an die Gerüchte anfangs nicht, denn R. galt vielen als der Zauberer, dem alles glückt und der das Geld ins Brotfaß zu vermehren imstande ist. Bis plötzlich Geschäftsaufführung von Rabinowicz selbst beantragt wurde, der ein Konkurs folgte, wie man ihn in Oberschlesien noch nicht erlebte. Nun ging — aber zu spät — das Jammer los.

Der erste Teil der gerichtlichen Tragödie spielte sich nun, wie der oberschlesische Kurier meldet, vergangene Woche vor der Strafammer in Rybnik ab. Rabinowicz war angeklagt, dem Gericht falsche Angaben gemacht zu haben und zwar zu einer Zeit, da sich sein Unternehmen schon unter Gerichtsaufführung befand. Falsche Angaben über seine Vermögenslage, Verfälschung der Aktien, betrügerischer Bankrott. R. erklärte, er sei vollkommen unchuldig.

Schuldig sei nur die schlechte Wirtschaftslage! Auch seine Gläubiger seien schuld. Er sei ihr Opfer, weil sie ihm zu viel Zinsen abgenommen hätten. Ein Posten im Debitorenkonto, der 105 000 zł auf den Namen „R. R. in Gleiwitz“ anführt, konnte R. auch nicht aufklären. Das sei Saché seines Buchhalters. Vielleicht habe der Buchhalter die Eintragung auch vorgenommen, um vor der Steuerbehörde gedeckt zu sein. R. kam wieder in Untersuchungshaft. Man merkte ihm nicht die Spur von Gewissensbissen darüber an, daß er Hunderte von kleinen Leuten um ihre sauren Ersparnisse gebracht hatte. Er ist ein typisches Bild moderner Parasiten am Wirtschaftsleben.

Flugzeugkatastrophe in Thorn.

Eine schwere Flugzeug-Katastrophe ereignete sich am Freitag auf dem Flugplatz des 4. Flieger-Regiments in Thorn. Ein mit dem Oberleutnant Kazimierz Królikowski als Führer und dem jungen Militär-Meister Józef Romanowski besetzter Doppeldecker stürzte während eines Übungsluges ab und zerstörte am Erdoden. Beide Insassen waren auf der Stelle tot. Die Leichen wurden in die Leichenhalle des Militärlazaretts überführt. Eine militärische Kommission soll die Ursache des tragischen Unglücksfall feststellen.

Wojewodschaft Posen.

e.g. Filehne, 12. August. Unterhaltungsabend des Kirchenchores. Nachdem der langjährige Leiter unseres Kirchenchores, Herr Kantor Piś, vor zwei Jahren verstarb, wurde der Chor vor die bange Frage gestellt, wer übernimmt die Leitung? Aber bald wurde der Dirigent in der Person des Landwirts Herrn Otto Klaer, Wreschin, gefunden, welcher seiner Aufgabe voll und ganz gewachsen ist und es versteht, die Leistungen des Chors auf derselben Höhe zu erhalten. Die bange Frage der Erhaltung unseres Kirchenchores ist nur vollständig gelöst, und der schöne Kirchengesang verbleibt der Gemeinde auch weiterhin. Den Mitgliedern gebührt der Dank, die in treuer Pflichterfüllung an den fortwährenden Übungsstunden unermüdlich teilnehmen. Da es dem Chor an Noten und einer Geige fehlt, beabsichtigt er am Sonntag, dem 17. d. Mts., abends 7 Uhr im Saale des Herrn Knoppe einen Unterhaltungsabend zu veranstalten. Das Programm ist sehr reichhaltig an Gejüngern, Aufführungen usw. und verspricht einen genussreichen Abend. Es ist anzunehmen, daß jeder Teilnehmer auf seine Kosten kommt, und so niemand versäumen, diese Veranstaltung zu besuchen.

e.g. Bromberg, 12. August. Explosion. In der Nähe von Bromberg explodierte beim Getreidekrüppel ein Benzinkotor. Diese Explosion verursachte ein Feuer, das mehrere benachbarte Gebäude in Asche legte. Über die Ausdehnung des Feuers und die Höhe des entstandenen Schadens ist zur Zeit noch nichts Näheres bekannt.

e.g. Wreschen, 12. August. Die hiesige Schützengilde lädt in der Nähe der städtischen Rieselfelder einen Schießstand für weitstragende Gewehre errichten. Der Kugelfang ist bereits fertig.

+ Ostrowo, 12. August. Missionsgottesdienst. Ein Missionsgottesdienst wird am Freitag, dem 15. d. M., nachmittags 3.30 Uhr hier stattfinden, bei dem Herr Oberpfarrer Student-Rawitsch predigen wird. Um rege Beteiligung der Gemeinde wird gebeten. — Erfolgsreiche Seuche. Die Maul- und Klauenpest unter dem Viehbestande der Güter Alt-Kanič, Alt-Teich, Großenjocka und Manczki und dem Viehbestand des Landwirts Johann Krakowski in Latowiz ist erloschen. Die Sperrmaßregeln sind aufgehoben worden. — Unfall. Beim Einbringen der Getreideerde auf dem Gute Mühlwald fiel die Arbeiterin Pelagia Becker vom Erntewagen, kam unter die Räder und trug einen Oberschenkelbruch am linken Bein davon.

+ Adelnau, 12. August. Tollwut. In der Gemeinde Tschewchen ist bei einem getöteten Hund freitierärztlich Tollwut festgestellt worden. Der betreffende Hund hat in Sushen zwei Hunde und zwei Kinder eines Eisenbahnamtlichen gebissen. Die Kinder mußten ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen. Für den Ort und die einzelnen Gemeinden ist Hundesperrre angeordnet worden. — Schornsteinfeuerbezirke. Laut Verfüzung des Wojewoden ist der hiesige Kreis vom 1. Juli ab in drei Schornsteinfeuerbezirke eingeteilt, und zwar in Adelnau, Raschkow und Sulmierichów. — Ferien. Der hiesige Kreisausschuß hat seine Ferien angetreten, die bis zum 1. September d. J. dauern werden.

Fingierter Einbruch.

Dieser Tage wurde die Ostrowo Kriminalpolizei von einem gewissen Thomas K. Plešchner aus Chaussee, von einem Einbruchsdiebstahl in seine Wohnung in Kenntnis gesetzt, bei welchem angeblich zwei größere Wechselseite gestohlen worden waren. Die sofort eingeleitete Untersuchung hatte das überraschende Ergebnis, daß der ganze Einbruch nur fingiert worden war, um auf diese Weise die Wechselfel, die wieder aufgefunden wurden, verschwinden zu lassen. Gegen K. ist ein Strafverfahren eingeleitet worden.

Wichtig für Lehrer!

Drei neue Spezialverzeichnisse von Neclams Universal-Bibliothek:

Buch und Schule (Für die Volksschulen)

Kulturfundlicher Führer (Lesestoffe und Quellen für die höheren Schulen)

Was ist vorgeprüft?

(Gegenwartsdichtung für den Schulunterricht in höheren, Mittel- und Volksschulen, geprüft unter Mitarbeit namhafter Schulmänner von Oberstudienrat Dr. W. Hoffstaetter)

Kostenlos durch alle Buchhandlungen und die Concordia Sp. Akc., Abt. Groß-Sortiment Poznań, Zwierzyniecka 6.

Ca. 15 Autoreifen (Mäntel)

gebraucht, für Ford-Auto, preiswert abzugeben. Angeb. unter LP. 1194 an Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6.



Kaufe für Export gute
Arbeits- und
Schlachtpferde

Abbederei Bus, vorm. Grodzisk.

Arbeitsmarkt

Gesucht

1. Stenotypistin u. Übersetzerin

perfekt in deutscher und polnischer Sprache

2. lässiger Jäger u. Waldwärter

Beugnisabschriften und Gehaltsansprüche einzurichten an Herrsch Lekow Molomiecko Wlkp.

Suche zu sofortigem Antritt als

Feldverwalter

jüngerer Landw. Beamten, der die polnische Sprache auch in Schrift vollkommen beherrscht.

Kersten, Sie-

mionka, poznań Tczci-

nica Wlkp.

Junge Jüdin

sucht Stellung in Wirtschaft,

Geschäft oder zu Kindern.

Gef. off. u. 1196 a. Ann.

Exp. Kosmos Sp. z o. o.,

Poznań, Zwierzyniecka 6.

Ansangsstellung.

Off. u. R. T. 100 haupt-

postlagernd Poznań.

Schüler (Schülerinnen) finden gute, billige Pension.

Beaufsichtigung der Schülarbeiten. Alavier im Hause Alara Tucholska, ulica Narz. Hoch 82.

Alavier

sofort zu kaufen gesucht

Off. m. Preisang. an Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6.

Nr. 56, 150.

DAMPFPFLUG

„Fowler“, wenig gebr.

erstklassiger Zustand zu verkaufen.

Offert. an.

„Par“ Poznań, Aleje Marcinkowskiego 11

unter „Agraria“

Nr. 56, 150.

Wohnungen

machen wir für Sie.

Wenden Sie sich an uns.

Die Lage in Rumänien.

Die Aussöhnung mit Königin Helene.

Primaner und Preisredner.
Heinz Bodhacker, der beste Primanerredner. In diesem Jahre wurde zum dritten Male der Redner-Wettbewerb unter den deutschen Primanern durchgeführt, der, wie immer, am Verfassungstage in der Hochschule für Politik seinen Abschluß fand. Sieger wurde diesmal der 18jährige Oberprimaner Heinz Bodhacker von der Oberrealschule Wuppertal.

Nächtlicher Kampf mit einem Einbrecher.

Berlin, 9. August. (R.) Einen schweren Zusammenstoß mit einem Einbrecher gab es vergangene Nacht in Malchow. Im Hause Bergstraße Nr. 25 wohnt der Gärtner und Händler Neubauer, der gegen Morgen mit Erzeugnissen seiner Arbeit auf Berliner Märkte fuhr. Diese Nacht war er wie immer mit seiner Frau gegen 3 Uhr losgefahren. Im Hause blieb nur seine Tochter mit ihrem 1½ Jahren alten Söhnchen. Die junge Frau legte sich, nachdem die Eltern fort waren, noch einmal zu Bett. Kaum eine halbe Stunde später hörte sie Geräusche an der Haustür. Sie schloß die zum Korridor führende Tür ab, um dem Einbrecher den Weg nach dem Garten zu versperren, und rief den Polizeioberwachtmeister Bähr zur Hilfe. Dieser folgte ihr sofort. Sie trafen an der Korridortür einen Mann, der sich alsbald mit einem Totschläger auf Bähr stürzte. In der Bedrängnis gab der Beamte einen Schuß ab, der den Einbrecher am Kopf verlegte. Der Angegeschossene flüchtete in die Wohnstube. Nach heftigem Kampf gelang es endlich, ihn unerbittlich zu machen. Es ist der 30 Jahre alte Bruno Kranold, der als Polizeigefangener nach dem Stadtfrankenhause gebracht wurde.

Banditenüberfall.

Wilna, 11. August. (Pat.) Am 9. d. M. wurde auf den Mühlensbezirk Stanislaw Poliiko in Spiegel ein Raubüberfall verübt. Die mit Revolvern bewaffneten Banditen raubten einige hundert Zloty, 50 Dollar, sowie andere Wertgegenstände. Der Staatspolizei und dem Grenzschutz gelang es, drei von den Banditen zu fassen, während der vierte über die Grenze nach Litauen entkam.

Die letzten Telegramme.

Explosion in New York. Ein Toter, 13 Verletzte.

New York, 12. August. (R.) Bei Experimenten zur Herstellung eines neuen Bananecktrates ereignete sich eine Explosion. Dabei stürzte das oberste Stockwerk des Hauses, in dem die Experimente gemacht wurden, auf das Nebengebäude. Vorläufig konnten 1 Toter und 13 Verwundete festgestellt werden. Man befürchtet jedoch, daß noch mehrere Personen unter den Trümmern begraben liegen.

Hirth beabsichtigt Weiterflug nach Chicago.

Montreal, 12. August. (R.) Der deutsche Flieger Hirth ist zu Schiff mit seinem Flugzeug von Rensselaer hier eingetroffen. Er erklärt, er habe den Grönlandflug aufgegeben müssen, da 10 000 dänische Kronen für die Erlaubnis zur Landung verlangt worden seien. Außerdem sei seine Brennstoffversorgung ungenügend gewesen. Hirth hofft den Flug nach Chicago fortsetzen zu können, sobald die notwendigen Formalitäten durch das deutsche und das amerikanische Konsulat geregelt seien.

Streik in einem Pariser Modehaus.

Paris, 12. August. (R.) Wie der "Matin" berichtet, haben etwa 600 Arbeiterinnen eines Pariser Modehauses gestern mittag den Streik aufgenommen, weil die Direktion eine im Hinblick auf die Beiträge für die Sozialversicherung geforderte Lohnerschöpfung von 6 Prozent, die andere Firmen bewilligt hatten, verweigerte.

Entsendung von Truppenverstärkungen nach Peshawar.

London, 12. August. (R.) Den Blättern zufolge wurde gestern ein Kampfzug mit einer Abteilung britischer Infanterie von Lahore nach Peshawar abgefeuert. Ein Korrespondent in Lahore sagt: Die Lage ist sehr ernst, da die Dorfbewohner mit den Afridis gemeinsame Sache machen und sie unterstützen.

Unfall des Fliegers Freiherr König von Warthausen.

New York, 12. August. (R.) Der deutsche Weltflieger Freiherr König von Warthausen wurde bei einem Automobilzusammenstoß schwer verletzt. Sein Zustand soll jedoch nicht bedenklich sein.

Neu York, 12. August. (R.) Der deutsche Flieger Freiherr König von Warthausen hat bei dem gemeldeten Automobilzusammenstoß eine Rippenquetschung erlitten, die starke Schmerzen verursacht. Nach Ansicht der Ärzte ist der Verunglückte jedoch außer Gefahr. Warthausen hält sich hier auf, um über die Finanzierung eines größeren Ostasien-Fluges zu verhandeln.

Wiederholung des türkischen Vorschlags an Persien.

London, 12. August. (R.) Reuter meldet aus Konstantinopel: Die abschlägige persische Antwort auf die türkischen Vorschläge wegen gemeinsamen Vorgehens gegen die kurdischen Stämme auf persischem Gebiet hat in den arabischen Kreisen von Angora einen schlechten Eindruck hervorgerufen. Die türkische Regierung erneuert ihren Vorschlag und bittet um Antwort binnen drei Tagen.

Die Streiklage in Frankreich.

Paris, 12. August. (R.) Wie aus Ville berichtet wird, haben die freien Gewerkschaften von Roubaix und Tourcoing an den Arbeitsminister ein Schreiben gerichtet, in dem sie den vorzeitigen Zusammentritt des Ausschusses fordern, der die Lebenshaltungskosten feststellt, um dadurch eine raschere Lösung des Konflikts im Textilgewerbe zu ermöglichen.

Nach dem "Oenore" sollen 4000 Textilarbeiter gestern die Arbeit wieder aufgenommen haben. Nach einer Havasmeldung aus Ville sollen mehrere Arbeitgeber Arbeitswilligen in ihren Fabriken Wohnräume angewiesen haben.

Die Lage in Rumänien.

Die Aussöhnung mit Königin Helene.

richtig sei, daß Carol seinerzeit keinen Einspruch gegen die Scheidung erhoben habe. Es sei vielmehr zu erwiesen, daß Carol durch den Obersten Coldescu seinerzeit den Beschuß der Scheidung habe anfechten lassen. Aus diesen Gründen sei das Scheidungsurteil ungültig, und schon in den nächsten Tagen werde in offizieller Form die Versöhnung des Königspaares ausgesprochen werden und der Oberste Gerichtshof in dringender Sitzung den Annulierungsbeschluß fassen. Die Krönung König Carols und der Königin Helene wurde sodann auf den 21. September in Alba Iulia festgesetzt.

Auch Ministerpräsident Maniu soll in ein Bad gereist sein, und zwar nach Scovava in Siebenbürgen. Später aus Bukarest eingetroffene Nachrichten besagen, aber, Titulescu habe seine Abreise noch aufgeschoben, weil sich über ein zukünftiges Koalitionskabinett noch keine Entscheidung ergeben habe. Die nationale Bauernpartei scheine an Maniu festzuhalten. Es scheine auch, daß die liberale Partei in einem solchen Koalitionskabinett nicht eine überragende Rolle spielen wolle. Weiter wird gemeldet, daß trotz anderweitiger Behauptungen zwischen König Carol und Maniu noch immer unüberbrückbare Meinungsverschiedenheiten bestehen. Professor Jorga schreibt heute einen viel beachteten Artikel, in dem er zu einem "heiligen Zusammenschluß für die Krönung" aufruft. Die Parteien seien zu einem Koalitionskabinett bereit, sie seien auch bereit, dem König eventuell den Zusammenschluß aller Parteien aufzuzwingen. Jorga fügt hinzu, die Geschichtsabteilung habe Beispiele gezeigt, daß Fürsten gelöste werden seien, weil sie nur ihre Güntlinge bevorzugten.

Aus der Republik Polen.

Überschwemmung.

Kattowitz, 11. August. (Pat.) Durch die starken Regengüsse am 9. und 10. d. M. ist die Chaussee zwischen Zabreg und Ligota überschwemmt. In der Nähe von Strumien trat die Weichsel über die Ufer und überschwemmte teilweise die Straßen und Wege, sowie auch landwirtschaftliche Anstellungen. Der dadurch entstandene Schaden ist in seinem ganzen Umfang noch nicht zu übersehen.

An der russischen Grenze.

Nowogródek, 11. August. (Pat.) Seit einigen Tagen hört man an der Grenze starkes Gehehr und Maschinengewehrfeuer. Das Feuer kann nicht von übenden Soldaten der Grenzwehr herrühren, da die Übungen stets an anderen Stellen und zu verschiedenen Zeitpunkten stattfinden. Wie die Flüchtlinge aus Sowjetrußland berichten, finden an der Grenze Kämpfe zwischen entwaffneten Sträflingen und der russischen Grenzwache statt. Die Gefangen überfallen das Militär, die Miliz und die kommunistischen Agitatoren.

Ausehenerregende Verhaftungen in Ingolstadt.

Ingolstadt, 12. August. (R.) Der Verhaftung des Kriminalkommissars Paul Weber von den Ingolstädter Kriminalpolizei, die vor mehreren Tagen erfolgte, ist nunmehr eine weitere ausehenerregende Festnahme gefolgt. Auf Verlassung des Staatsanwalts in Eichstätt wurde am Sonntag der Polizeireferent von Ingolstadt, Hierl, von auswärtigen Beamten verhaftet und in das Amtsgerichtgefängnis Eichstätt eingeliefert. Gerüchteweise verlautet, daß Hierl sich Verfehlungen im Amt habe zuschulden kommen lassen. Die Verhaftung soll mit der Festnahme des Kriminalkommissars Weber im Zusammenhang stehen. Es wird angenommen, daß in den nächsten Tagen ein Staatskommissar in Ingolstadt eingesezt werden wird. Das Plenum des Stadtrates wird sich heute mit der Angelegenheit beschäftigen. Bei der städtischen Verkehrsgesellschaft waren vor einigen Monaten erhebliche Unterschläge festgestellt und daraufhin ein Angeklagter der Gesellschaft verhaftet und in Untersuchungshaft genommen worden. Diesem Häftling sollen Weber und Hierl ziemlich große Bewegungsfreiheit gestattet haben.

Hlinka auf Seite Lukas.

Das slowakische Presbüro meldet: Abg. Hlinka, der Führer der slowakischen Volkspartei, ruft eine Bewegung ins Leben, welche die Amnestierung des verurteilten Dr. Lukas zum Ziel hat. Hlinka wird in seinem und im Namen seiner Partei die Begnadigung Lukas fordern. Über diese Angelegenheit hat Hlinka bereits am 2. 8. einem Schriftleiter des Budapest "irredentistischen" Blattes "Magyarország" ein Interview gewährt, in welchem er erklärte: "All mein Streben geht dahin, für Lukas die Begnadigung zu erreichen." Dieses Interview wurde in slowakischen politischen Kreisen ungünstig aufgenommen. Es wurde verurteilt, daß Hlinka seine Meinung gerade in einem irredentistischen magyarischen Blatt veröffentlicht, welches erst vor einigen Tagen am 16. Jahrestag des Kriegsausbruches seinen Hefttitel gegen den tschl. Staat veröffentlicht hat. Wie nun "Slowak" erfuhr, ist Hlinks Interview im "Magyarország" erstanden. Hlinka selbst erklärte, die Gerüchte über seine Aktion zu Gunsten der Begnadigung Lukas seien erfunden. Allerdings denkt die Partei nicht daran, den um sie hochverdienten Lukas fallen zu lassen, und behalte sich Schritte zu dessen Rettung und Rehabilitierung vor.

Die Kommunisten in China.

Der Aufstand niedergeschlagen?

In Hankau hat ein Teil der Gendarmerie und der Leibwache des chinesischen Stadtkommandanten gemeinsam Treue Regierungstruppen entwaffnen und die Aufständischen.

Zwischen den örtlichen Seebefehlshabern Englands, Amerikas, Japans und Frankreichs ist es mit Einverständnis ihrer Regierungen zu einem gewissen Einvernehmen für den Fall gekommen, daß der Schutz der Ausländer militärische Maßnahmen verlangt. Es muß jedoch davor gewarnt werden, hierin eine Zusammenarbeit der Verbündeten im weiteren diplomatischen Sinne zu erblicken, wie sie von der englischen Diplomatie in den vergangenen Jahren immer wieder angestrebt wurde. Es verlautet, daß die Kommunisten eine Summe von 2 Millionen Mark verlangt haben, wogegen sie sich verpflichtet würden, Hankau nicht anzugreifen. Dies soll abgelehnt worden sein.

In Changsha sind Gegenmaßregeln gegen die Kommunisten ergriffen worden, wobei angeblich 4000 Kommunisten getötet wurden. Vertreter der Nanjing-Regierung haben hier mit dem japanischen, britischen und amerikanischen Konsularvertretern die Schäden festgestellt. Das britische Konsulat hat, entgegen früheren Sessionsmeldungen, kaum gelitten.

Vor der kommunistischen Generaloffensive?

Die chinesische Gesandtschaft in Berlin hat folgenden amtlichen Bericht über die kommunistischen Unruhen in China erhalten:

Die Polizei hat verschiedene Telegramme abgefangen, die zweifelsfrei beweisen, daß Wang Ting-wei und Teng Yü-hiang hinter den jüngsten kommunistischen Aufständen stehen. Ihr Ziel ist, die rückwärtigen Verbindungen der Regierungstruppen zu stören. In einem dieser Telegramme vom 31. Juli drängt Wang Teng-wei, den Führer der Kwangtigruppe, Kweilin zu verlassen und seine Armee schleunigst nach Honan zu dirigieren, um gemäß dem ursprünglichen Plan die verbündeten kommunistischen Streitkräfte dort zu treffen. Ferner bestätigt Teng in seinem telegraphischen Bericht vom 2. August, daß die

Kommunisten im Einklang mit Wangs Plan die Generaloffensive gegen Hankau und Wuchang am 10. August eröffnen werden und daß von jetzt an Chang-fa-wei der Verbindungsoffizier der kommunistischen Truppen in den Provinzen Hu-peh, Honan, An-hui, Kiang-si usw. sein soll.

Angesichts dieser Tatsache wagt es Wang, wie man feststellen muß, irgend eine Verbindung mit Roten abzuleugnen, ja er gibt sie preis, indem er Chang-fa-wei und Li Chung-jen beauftragt, sie anzugreifen, und besonders schamlos erscheint sein Verhalten, wenn man sich der blutigen Ereignisse in Kanton im November 1927 erinnert, wo Wang hoch und heilig seine Unschuld beteuerte und sein Entsezzen über die damals begangenen Verbrechen zum Ausdruck brachte, deren Urheber niemand anders als er selbst war!

Nach der Entdeckung dieses gefährlichen Komplotts ist die chinesische Regierung entschlossen, die schärfsten Maßnahmen zu ergreifen, um weitere kommunistische Aufstände zu unterdrücken.

*
China, das bis vor kurzem fast 8000 protestantische Missionare hatte, hat nur einen Christen unter 1000 Bewohnern. In fast einem Viertel von ganz China wird überhaupt noch keine Mission getrieben.

*
Der über Amerika hinaus bekannte St. Olaf Kirchchor aus Northfield (Minnesota) befindet sich anlässlich des Augustana-Jubiläums in diesem Monat auf einer Konzertreise durch Deutschland.

*
In Paris soll im Herbst d. J. eine deutsche Oberrealschule ins Leben gerufen werden.

Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten.

Berantwortlich für den politischen Teil: Alexander Jursch für Handel und Wirtschaft: Guido Soehn. Für die Teile: Aus der Stadt: Bozen und Triest: Rudolf Herbrechtmayer. Für den übrigen redaktionellen Teil und für die Illustrierten Beilage: The Sun im Bild: Alexander Jursch. Für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Schwarzkopf, Kosmos Sp. z. o. o. Verlag "Posener Tageblatt". Druck: Concordia Sp. A. G. Stammtisch in Posen, Zwierzyniec.

Zum Schluss der Saison

Polska Spółka Obuwia
Spotka Akcyjna

Rata

WARSZAWA
ŁÓDŹ Marszałkowska 138.
POZNAN Piotrkowska 87.
Plac Wolności 8.

Nach schwerem Krankenlager verschied heute vormittag 11 Uhr mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwieger-, Großvater und Schwager, der

Bäckermeister

Wilhelm Höhne

im 79. Lebensjahr.

Die trauernden Hinterbliebenen.

Falkowo, den 11. August 1930.

Beerdigung Freitag, den 15. d. Mts., 2 $\frac{1}{2}$ Uhr vom Trauerhause aus.

Nach langem, schwerem Leiden verschied heute, den 11. August d. Jg., vorm. 9 Uhr mein gutes Weib, unsere treujorgende Mutter, Schwester, Großmutter, Cousine, Schwägerin und Tante

Frau Meta Wagner

im 63. Lebensjahr.

Dies zeigt tief betrübt an
im Namen der Hinterbliebenen
Max Wagner, prinzl. Hegemeister.

Miedzyborz, den 11. August 1930.

Die Beerdigung findet Freitag, den 15. d. Mts., nachm. 3 Uhr vom Trauerhause aus nach dem evang. Friedhof in Boreczki statt.

Deutsche Kurzhaarhündin
im III. Zelde, jählich hervorragend, ist abzugeben.
Bücher sind zu richten an

Walther Boromo, p. Czempin.

Jg. Dame sucht Stell. als
Egredient. od. Büfett-
st. Ort gleichgültig. Öff.
unter 1198 an Ann.-Exp.
Kosmos Sp. z o. o., Poz-
nan, Zwierzyniecka 6.



UL. SEWERYNA MIELŻYŃSKIEGO 23 * TELEF. 4019

7.90 5.90

12.90 8.90

14.90 9.90

14.90 9.90

7.90 4.90

14.90 9.90

19.90 14.90



Kinderschuh mit Gum-
misohle



Damenschuh mit Gum-
misohle



Herrenschuh mit Gum-
misohle



Damenschuh in schw.
und grau
Gloth 14.90



Stoffschuh für Kinder
in weiss und grau



Stoffschuhe für Damen
in grau und weiss.
Toyo schillert in
allen Farben.



Stoffschuh für Herren
in weiss
grau 19.90.

Die Geburt eines
Sohnes
zeigen an
Erna u. Richard Struck.
Goznań, den 11. August 1930.
Chelmońskiego 4.

Ausgebot.

Es wird hiermit zur all-
gemeinen Kenntnis gebracht,
dass

1. der Arbeiter **Erich Ludwig Braun**,
wohnhaft in Berlin-
Steglitz, Kieler Str. 4,
2. die Schneiderin **Martha Helene Rademacher**,
wohnhaft in Mauche, Kreis Woll-
stein,

die Ehe miteinander ein-
gehen wollen.

Etwaige, auf Ehehinder-
nisse sich stützende Ein-
sprachen haben binnen zwei
Wochen bei dem Unter-
zeichner zu geschehen.

Berlin - Steglitz, den
8. August 1930.
Der Standesbeamte.

Dankdagung!
Für die herzliche Teilnahme und
lieben Kranzspenden beim Heimgange
unseres lieben Sohnes und Bruders,
insbesondere Herrn Pfarrer Warin
für die trostreichen Worte am Grabe
danken herzlichst
Familie Finster.
Murowana-Goślina, 11. August 1930.



Klein-Kraft- Motoren

mit 2 Schwing-
räder u. Ver-
dampfungskühlung, fest-
stehend und fahrbare, von 2-10 PS, für
Landwirtschaft und Gewerbe offeriert

Woldemar Günter
Landmaschinen
Poznań, Telefon 52-25
Sew. Mielżyńskiego 6.

Traubeweine

Nyka & Posłuszny Poznań,
Wrocławska 33/34

Zur Herbstsaat 1930

I. Abs. F. v. Lochows Petkuser Roggen
Orig. Weibulls Standard-Weizen
" " " Saxo-Weizen

Orig. Cimbals Großherzog v. Sachsen-Weizen
zum Preise franko Waggon Kotowiecko
inklusive neuem Jutesack pro 100 kg

Roggen ... 30.— zł
Weizen ... 50 — zł

Preise freibleibend.

Händler erhalten Rabatt. Die Lieferung erfolgt
gemäß unseren Lieferungsbedingungen 1927.
Zahlungsbedingungen: Vorauszahlung des Be-
trages an die Bank Polski, Ostrów Wlkp. oder
Postscheckkonto Poznań Nr. 213276 bzw. durch
Nachnahme oder Inkasso.

Saatzucht LEKOW

T. z. o. p.

Kotowiecko (Wlkp.)

Bahnstation: Ociaż-Kotowiecko.

Zu verkaufen! Ein Speisezimmer Eiche
dunkel, italienische Renaissance, bestehend aus Büffet,
Dressoir, großer Vitrine, Tisch, 12 Stühle. Frühstück-
tisch, 2 Lehnsessel. Siehuh — Gobelinsbezug im besten
Zustand, Preis 9000 zł. Pers. Teppich, Teppys über
20 m², Preis nach Vereinbarung. Zu befristigt, wochentags
zwischen 4—6 Uhr nachm., Chelmońskiego 10, 1. r.

Ölkenibuskam
Ölkenibuskam im Rinkenibuskam
100 km Wege Werbeschriften durch die
Reisebüros u. Kürverwaltung Seehöhe
500-1495 m

Müller: Donnerwetter! Ihr Hausbier schmeckt ja viel besser als
unseres, liegt das an der Zubereitung?
Schulze: Das glaube ich nicht, denn das Rezept steht auf allen
Fabrikaten,

a b e r

kaufen Sie, wie es meine Frau jetzt macht, nachdem sie alle
Fabrikate durchprobiert hat,

n u r

das Braumalz Marke Heimbier

der Industrie-Werke K. BLOCH, DANZIG, Steinamm 25a-30

Dann wird Ihnen Ihr Hausrunk ebenso vorzüglich mundan.

Fabrikläger: Poznań 3, Lazarz - Marcelego Motego 2, bei Agater,

Bydgoszcz, Unji Lubelskiej 1a.

Fabrikläger für andere Städte noch zu vergeben.

Agenten und Wiederverkäufer werden überall gesucht.